

РЕПУБЛИКА СРБИЈА
ОКРУЖНИ СУД У БЕОГРАДУ
ВЕЋЕ ЗА РАТНЕ ЗЛОЧИНЕ
Посл. бр. К.В. бр. 02/09

ТРАНСКРИПТ АУДИО ЗАПИСА

Са главног претреса од 28.септембра 2009. године

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добар дан. Седите.

Присутни су:

- **Заменик тужиоца за ратне злочине Миољуб Виторовић,**
- **Браниоци адвокати: Марко Миловић, Говедарица Немања.**

Ресавац Бојан, није ту, за њега се јавља ко?

- **Марко Миловић по заменичком пуномоћју, затим Недић Дејан је ту, Бошковић Анте, није ту, за њега се јавља Недић Дејан по заменичком пуномоћју које је већ предао суду, Петровић Владан, је ту, Марко Ђукановић није ту, значи јавља се Планојевић Миодраг.**

Да ли је сагласан са тим Мемиши Агуш? Јесте ли сагласни? Да ли сте сагласни да вас данас брани бранилац Миодраг Планојевић?

- **Затим бранилац Здравко Крстић је ту,**
- **Мирковић Мирко није ту, за њега се јавља Петровић Владан.**

АДВ. ВЛАДАН ПЕТРОВИЋ: По заменичком пуномоћју.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Хвала.

- **Миодраг Планојевић, је ту, Константиновић Милорад је ту и Марко Кастратовић је ту.**

Сви оптужени су ту.

Суд доноси

РЕШЕЊЕ

Да се претрес НАСТАВИ.

Ту су и тумачи данас Еда Радоман-Перковић и Гани Морина.

Настављамо саслушање оптужених.

Бранилац Здравко Крстић се јавља. Пре него што почнемо изволите?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Оне процедуралне ствари, односно оно што смо се договорили и ја сам вас разумео пре главног претреса да ми браниоци можемо да контактирамо са оптуженима а не кад почне главни претрес да правимо прекид сада. Међутим, променила се гарнитура и људи нису дали, па бих ја молио само значи минут и по.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Изволите поздравите се са својим оптуженима. Изволите господине Кастратовићу поздравите се. Само не можете сви одједном наравно. Питајте судску стражу.

Настављамо након што су се браниоци поздравили са оптуженима.

Дакле, саслушање оптуженог. Сада ћемо да саслушавамо Хајдари Самета, обзиром на оне наводе које је износио приликом давања личних података. Сви оптужени требају сада да се удаље из суднице. У заседању остаје Хајдари Самет и остаје Мемиши Агуш, он је већ дао одбрану.

Тужиоче, изволите?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја само ништа не инсистирам, само, колико сам ја прочитао овај закон након што смо сви ми постављали питања имају право на питања и саоптужени.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Они ће кад буду дали своју одбрану.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: То мислим.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја управо очекивао сам да ће тужилац да настави јер је тражио допунска питања кад смо завршили у петак, тако сам ја разумео.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужилац нема више питања или има?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Али је имао допунско.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Нема, ево одмахује тужилац руком.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Али имамо и ми права на допунска. Ја зато кажем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ви желите да наставимо са испитивањем Мемиши Агуша?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Тако је са допунским питањем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, удаљите све.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја имам само једно.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, удаљите све осим Мемиши Агуша. Седите.

НАСТАВАК САСЛУШАЊА ОПТ.МЕМИШИ АГУША

Дакле, заменик тужиоца за ратне злочине у петак је последњи био и завршио са питањима. Тужиоче, да или не? Климате главом.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Немам питања.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немате питања? Бранилац? Изволите? Нема везе нико се други није јавио.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Па ја кроз испитивања, односно давања одбране оптуженог, не знам да ли сам добро чуо зато је ово додатно питање да је оптужени споменуо да је био у веома тешком јадном стању од како је ухапшен па док је давао изјаве у полицији, овде итд., и да је у једном моменту замолио или самоиницијативно да је заменик тужиоца инсистирао на томе да се изврши фотографисање тела оптуженог, па ја питам, пошто у списима нема те фотографије да ли је било те фотографије конкретније и шире од тога, да ли је било неког прегледа од лекара у полицији, односно приликом пријема у притворској јединици и да ли је та фотографија достављена у списима или није пошто је ја нисам нашао? То је једно питање. И друго питање ако сам ја погрешно чуо или уопште то не постоји онда не треба ни разговарати о томе, али ја мислим да сам добро чуо, чак се и тужилац похвалио да је омогућио да се слика у таквом стању. Е, сад какво је стање најбоље је да видимо на фотографији, ја нисам видео у списима само то хоћу да поставим питање. То је једно. И друго, овде је оптужени свесно или несвесно споменуо господина Дачића. Господин Дачић је министар полиције у контексту у односима са "Божуром 50" итд. Пошто је то овако доста озбиљна ствар и ситуација вероватно је зато и дата изјава да је ово ризични предмет. Ја нисам срео до сад у мојој пракси а и у упоредном праву да министар полиције који је политичка личност учествује у хапшењу терориста, како је он то рекао?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да нам оптужени то објасни?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Да објасни да ли је видео господина министра приликом хапшења или приликом давања изјаве?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То ћемо одбити а оптужени мислим да не може да нам објасни како је у држави нешто организовано.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Зато што је споменуо господина Дачића у ком контексту га је споменуо приликом хапшења да га је видео?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Разумели смо, то сам вам одбила, али ове околности за сликање то ћемо сада да питамо. Реците ми оптужени да ли остајете и даље при ономе да изнесите одбрану на српском, је л'?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли разумели ова питања?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да. И ја сам тражио два пута и данас сам дошао са тај циљ да се виде моје слике због што сам тражио два дана нико није ми дао могућност да видим себе како сам био ја и да гледа моја одбрана и ви суд да ли је у могућности један човек да буде такав начин потуклен да да изјаву или неопходно је да његово тело лежи у болницу.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Дакле, хоћете да ми кажете да су сачињене неке ваше фотографије?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Имам те фотографије.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кад је та фотографија сачињена?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Од 26. децембра знам и моје слике.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Где?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: У полицију.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: У полицији? У којој полицији?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: У 29. новембра.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Овде у Београду?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Вас је неко фотографисао?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А ко вас је фотографисао?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Тужилац директно, господин тужилац.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Господин тужилац вас је фотографисао у полицији 29. новембра, је л' тако?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да. Имам слику десну ногу, имам слику леву страну на ово, на десну страну исто тако и имам на леву страну и овде имам на леву страну.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли ви инсистирали да се то направи или је то тужилац сам направио те фотографије?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Не, мене су фотографисали сами.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Рекли су вам? Јесу ли вас обавестили, јесте ли се ви били сагласили с тим да вас сликају?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А због чега сте се сликали?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Због што су хтели да виде како смо отукли, јер то не знам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли били код доктора због тога?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Не, нисам био код доктора, код доктора тек после кад сам био овде у суду сам отишао и то нису ни слике да ја не можемо да оптужим ни тужилац ни нико због што нисам ни знао себе, због што у 6. јануара сам био на први пут за купање и видео сам моје ноге како су биле од контакт оружје што су ме отукли мене, све зелене, то нису, али не можемо да оптужим тужилац зашто ни ја нисам знао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А зашто оптужујете тужиоца?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да није сликао цело тело на пример, да не кажем да је крио нешто.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Дакле, тужилац је сликао оне повреде о којима сте се ви тамо изјашњавали?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Је л' то негде констатовано записнички да вас је тужилац сликао?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Ја то не знам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А је л' био ту ваш бранилац?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Ја сам рекао већ и пре 3 дана да је био Душко Лапац много кратко, што ја нисам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тад у полицији?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да. Што ја нисам тражио ни адвокат тамо.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Али кад сте дошли код истражног судије овде, кад сте се жалили на тај третман у полицији, третман приликом хапшења, да ли сте рекли да су сачињене те фотографије и да вас је тужилац сликао?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Ја сам хтео да испричам то што ми се десило мени од 26. децембра из Прешево до Ниша, интервенирао тужилац на то, после господин судија Сениша Важинић је рекао да то је много битно због што ту су кршене људске праве и то је против Генеvске конвенте.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А где сте нашли Сенишу Важића?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Овде у суду 28. Хтео сам да причам то али на то су интервенирали, све друго хтели су да питају.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Дакле, јесте ли рекли истражном судији да су вас фотографисали?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Не, нисам рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ово сада кажете први пут, односно пре два дана сте рекли први пут?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Пре два дана сам тражио већ слике овде, господин Крстић је чуо то, па мислим и ви.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, да, зато вас питам, је л' тад било први пут да то кажете? Добро, видећемо са тужиоцем је л' он фотографисао или није фотографисао. И сада да вас питам везано за сва ова дела знате, само да се вратимо још на то да ми онако кажете конкретно. Ви сте видели све оно, читали сте, не знам на ком албанском или српском, а има они Младеновић Зорица, Младеновић Стојанче, две НН женске особе, па сте их тамо у Интернату у процедури мучили до смрти ви и још нека друга лица, па сте значи оне давилице на пијаци, па давилица тамо у близини Дома војске и поште, је л' то тачно или није тачно?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Госпођо, ја већ и први пут кад сам дошао рекао сам да потпишем смртну казну ако "Божур 50" изађе у '99. у Гњилан с мене.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, а оне жене Ц1 и Ц2 је л' то тачно или није тачно?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Госпођо, ја сам дао изјаву да сам 7 дана после улазак КФОР-а у Гњилану сам дошао а сведокињу у 13. јун нису силоване, не знам ја како је могуће да од Албаније силујем неког у Гњилане, кад моје тело је у Албанију.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро и кажите ми још ово што вас је питао бранилац да ли сте ви приликом пријема у ЦЗ прошли неки лекарски преглед?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Ја после 2 дана, значи 4 дана хапшење био сам код лекара и био сам отуклен кад су ме водили у два места у централном ходнику и доле у другом спрату сам био отуклен и кад су ме вратили су ме отукли и горе и доле.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Где причате то, у ЦЗ-у или у 29. новембра?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: У ЦЗ.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Е сад пошто су вас тукли је л' су вас водили код доктора?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да. После тога су ме водили и по подне. По подне су ме отукли много, да ми снимају главу. По подне су ме отукли много што нисам могао ја да стигнем до трећи спрат.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тукли су вас по подне у ЦЗ-у?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да и кад су ме водили и кад су ме вратили, четири пута за исти дан.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А где су вас одвели код доктора или у суд?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Кад су ме водили код доктора.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Код доктора? Да ли је код доктора сте се жалили је л' су вам прегледали те повреде?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Доктор је гледао али на тај начин први дан, први пут кад сам био ја на код доктора командир је изашао за доктора, значи имао сам пред себе доктора и ми је рекао са главом да не причам ја то кад ме питао мене да ли си отуклен. Рекао сам да сам био отуклен од Прешево до Ниша и то би било добро да слушате ви какву тортуру ја сам имао. Зашто? То сам и данас хтео да тражим због то што ми се десило мене. Видим у изјаве тих ствари што су ме десиле мене да неко је написао да сведокиње су доживеле тортуру. Извињавам што кажем али имам неке разлоге што сам звао ја жандармерију терористи и имам један разлог због што сам звао лопови и имам један разлог што сам звао педери или манијаци.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Сад најбоље би вам било да а и морате да говорите и да водите рачуна о речнику. Уколико то не можете на српском служите се својим матерњим језиком, али водите рачуна о речнику, јер такве речи у сваком случају нису у интересу ваше одбране нити ви ту нешто потпомажете своју одбрану. Ја вас разумем, значи само ми даље кажите ту

кад сте били код доктора јесте ли обавили неке додатне прегледе у виду снимања или тако нешто?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Снимање само главо је био, после сам имао два месеца сам тражио да идем код лекара због што сам имао проблем са ребразима.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, само тад кад су биле те слике, то кад сте ухапшени?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Да, значи отишао сам да ми снимају главу, а ребрази после је дошао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли добили неку терапију?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Терапију па ја жалио сам се много пута, нико није дошао да ме зове док сам написао службени на управник тада су дошли надзорници и решили су тај проблем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, питам тад први пут мислим јесте ли добили неку терапију? Добро, видећемо. Дакле, ви сматрате да су те слике уколико оне постоје још увек значајне за вашу одбрану и ко има те слике?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Ја сам рекао и рећи ћу поново тужилац ме сликао. Ко има те слике ја не знам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли има још питања за овог оптуженог?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Само још једно око браниоца, ви сте питали врло разложно и боље него ја око ових повреда и констатација. Оптужени је говорио о тортури и сликању у 29-ом. Ви сте га питали да ли је био бранилац ту, а ја сада да појасним. Бранилац му је био по службеној дужности колега Лапац.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, да, констатовали смо то.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: И он каже да је само 15 минута био присутан због давања изјаве. Да ли је он изјаву давао и да ли је бранилац био присутан у 29-ом или у 101 где је узимана изјава, мислим није ми јасно то где је био бранилац? Да ли је уопште његов бранилац био у 29-ом? Тужилац је био чујемо сликао итд., хвала му за то, а да ли је и бранилац у 29-ом био уопште у једном тренутку?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Приликом давања изјаве, то смо га разумели, а где је физички давана изјава, на ком месту, у којој згради полиције, то не знам да ли оптужени тако добро познаје овај град и распоред.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја познајем. Ја зато питам. У 29-ог се никад не доводе браниоци, доле је јадно стање.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, не морате тако детаљно да нам објашњавате. Је л' био или није био бранилац приликом узимања изјаве?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Био кратко.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А приликом фотографисања није?

ОПТ. МЕМИШИ АГУШ: Не.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То је то. Добро. Да ли још има питања за овог оптуженог? Нема. Да ли имате ви још нешто да кажете? Немате. Можете да се вратите. Слушајте пажљиво шта ће остали саоптужени да говоре. Значи, он може ту да се врати. Доведите Хајдари Самета.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да пробамо само тумачи можемо ли да пробамо кажите само нешто.

СУДСКИ ТУМАЧ ГАНИ МОРИНА: Да, рећи ћу на српском језику. Све је у реду. Чекамо почетак.

Оптужени САМЕТ ХАЈДАРИ

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добар дан. Хајдари Самет? Микрофон укључите. Ви сте чули своја права оног дана пре читања оптужнице. Не чујете? Сад ћемо да вам направимо. Дакле, добар дан. Чули сте своја права онога дана пре него што је прочитана оптужница и сада видим да користите слушалице. Реците ми, ви ћете на свом матерњем језику одговарати на питања?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: За албански, не разумем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли имате превод?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Албански не. За албански не.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Питала сам вас да ли ћете се користити правом да се браните на матерњем језику пошто већ видим да користите слушалице, је л' тако? Чисто да пробамо ову технику.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Да, хоћу на албанском језику.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. На тај начин смо пробали да ли функционише ова техника и наши преводиоци. Ту су преводиоци, интервенишите кад год мислите да нешто треба мало више да нам објасните. Позвала сам вас мимо овог реда који је овде у оптужници наведен због онога што сте приликом узимања личних података тврдили а то је да нисте писмени, па ми објасните да ли сте уопште ишли у школу?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, никада нисам похађао школу, можда свега два, три пута сам био или два, три дана боље речено због материјалних услова да кажем или тих економских услова.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Да ли сте уопште икада научили да пишете нешто друго осим свог имена?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Да, своје име знам да пишем, али више стварно не знам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли знате бројеве?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Неке бројеве знам, али мање бројеве, мањих количина, веће бројеве стварно не знам да пишем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Како бројеве мањих количина?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Када кажем мање бројеве, то значи количински мање, број 1, 2, 3, 4 али они који су већи бројеви, претпоставимо 200, 300 и даље ја то не знам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Користите ли се телефоном?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Па јако мало знам да употребљавам телефон, мора неко да ми објашњава јер сам стварно нисам у стању да било шта тражим.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Питам вас због тога што пре него што пређемо на ваше изјашњење о оптужби мене интересује да ли сте се ви припремили, да ли уопште можете да дајете одбрану, а ја сад установљавам да ли ви знате или не знате да пишете? Дакле, према потврди коју ја имам у списима предмета?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Стварно ја не знам ни да пишем ни да читам нимало.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А видите, према потврди о одузетим предметима од вас су одузета два мобилна телефона, то је сад враћено вашој породици. Кажите ми јесте ли ви користили те мобилне телефоне?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, ја нисам користио те телефоне, то је моја супруга користила.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Зашто сте онда предали приликом претресања стана те телефоне полицији? Зашто нисте рекли да је то њено?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Па ја нисам знао ни језик нити ме је полиција питала. Они су упали у кућу и узели то што су мислили да је требало одузети а ја немам појма шта су они одузели. Кад су они ушли унутра узели су те ствари нити су питали чије су телефони и ко их употребљава.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Имам проблем. Е, сад ево само њега чујемо, не чујем вас.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Дакле, ви мени кажете да нисте користили ни мобилне телефоне нити писали и читали поруке?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ни телефоне, ни да читам поруке, само ако је неко ту поред мене па може да ми помогне да ја то дешифрујем или да сазнам о чему се ради.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Можете ли ви уопште да износите своју одбрану? Јесте ли ви разумели ону оптужницу?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Оно што сам ја добио ја ниједну ствар уопште нисам читао. Дакле, ниједан спис, ниједан акт нисам читао. Ја сам потписао то све, то сам учинио, то је полиција захтевала и то су нас натерали силом, приморавали да то урадимо, а ја апсолутно немам појма шта ту пише, нити знам о чему се ради и оно што је стигло из суда и то сам потписивао и ту немам појма о чему се ради и због чега је то урађено и шта ми је презентирано и пре тога сам изјавио да сва та документа која сам потписао и у полицији и у суду то ја апсолутно не прихватам пошто ја не знам ни читати ни писати.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, господине Самете, да вас питам, ви сте били овде код истражног судије и свима вама овде истражни судија је у присуству ваших бранилаца наглас читао захтев за спровођење истраге. Да ли се тога сећате?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Сећам се да су они прочитали нека документа, али и пре сам изјавио да сам ја неписмен човек, да не памтим много, да ме памћење не служи. Мој бранилац рекао ми је да ништа ниси рекао кад си то видео и кад су ти прочитали, због чега то, али и речено ми је да ћу се бранити на слободи а ја не знам шта значи то бранити се са слободе, нити имам појма око тога. Та документа нисам ни читао јер не знам да читам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Нема докумената господине. Видите, има захтев за спровођење истраге који вам је читан наглас свима вама тада окривљенима у присуству ваших бранилаца, а овај овде поступак је усмен. Главни претрес се води усмено, сви докази се изводе непосредно. То тако нама налаже закон. Од 09. јануара ви сте имали браниоца ког сте изабрали сами и дали му пуномоћје. Ја не знам на који начин сте ви припремали своју одбрану и због чега сте тек 23. септембра интервенисали у смислу да ви не знате да пишете и да папире само слажете. Уколико има неких неспоразума, неких тешкоћа у припремању одбране, суд ће вам поставити браниоца који ће на одговарајући начин да вас упозна са доказним материјалом и сав доказни материјал имаћете овде непосредно на претресу ће овде да се изведе усмено. Дакле, ништа се неће читати па да ви не знате о чему се ради. Сви докази се изводе усмено и јавно осим када је јавност искључена, али се морају усмено да изведу. Захтев за спровођење истраге истражни судија је читао наглас и ви сте то чули. Стање ваше меморије, односно те проблеме у памћењу које имате и с којима нас упознајете решићемо на одговарајући начин, односно видећемо о чему се ради када то неки стручни људи за то буду могли да нам кажу. Иначе, те проблеме ако сте имали у припремању ваше одбране ја не знам на који начин да решим обзиром да сте ви од 09. јануара имали изабраног браниоца коме сте ви дали пуномоћје. Ја не знам како је дошло до тога да ви са својим браниоцем не припремите одбрану. Да ли сте ви спремни уопште данас да изнесете своју одбрану?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ја сам разговарао са мојим браниоцем. Бранилац је био пет пута код мене свега и рекао сам му да сам неписмен, бранилац ниједном ми није рекао да ће он моја документа извршити, завршити, односно прочитати, а када је дошао господин Кастратовић речено ми је, с обзиром да ти не знаш ни писати ни читати, неко мора да води рачуна о теби и кад је дошао да ли је то прошло месец дана или више, стварно не знам да ли је он успео да то среди, стварно мени није познато.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли ви мене разумете шта сам питала? Ја сам вама рекла да проблем тога што ви не знате да читате и пишете овде на претресу не постоји због тога што се сви докази изводе усмено. Дакле, сваки папир

који је овде треба да изведемо као доказ читаћемо од почетка до краја. Сваког сведока ви ћете чути. Сваког сведока моћићете да питате. Што се тиче одбране током истраге захтев за спровођење истраге на основу кога сте први пут испитани овде у суду вам је читан од стране истражног судије а остало што сте имали, што вам је суд доставио записник о испитивању сведока итд., који су преведени на ваш матерњи језик, могли сте у припремању ваше одбране са изабраним браниоцем од 09. јануара да разрешите или да кажете суду овај бранилац не ради како треба, дајте нека ми суд постави неког другог. Тако да мене оно што сада интересује то је да ли ви можете да изнесете своју одбрану и да ли даље можемо да разговарамо о оптужници која је прочитана пре неки дан? Гледајте овде у мене господине.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ја тражим сад помоћ од мог браниоца.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја вам не могу пружити помоћ да се ви пре питања која сам вам поставила договарате са својим браниоцем. Такву помоћ не могу сада да вам пружим, то је конкретно питање.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Мој бранилац треба да каже нешто у вашем присуству и у присуству свију.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, ја вас питам можемо ли данас да разговарамо о оптужби? Да ли сте ви разумели ша је тужилац читао? То вас питам? Значи, за овим бранилац адв. Крстић хоће да помогне.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Од почетка овај оптужени се брани ћутањем. То мора да констатујете. То је једна ствар. Друга ствар његово психофизичко стање. Ваљало би проверити на други начин али мислим баш због тога да га треба неколико пута преко преводиоца питати да он схвати да има право да одлучи како ће се бранити, он то не зна.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Браниоче.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Не, он то није схватио, о томе се ради. Ви га то нисте питали, ви га питате да ли хоће на албанском да одговара.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Седите молим вас. Он од 09. јануара има изабраног браниоца, припремао је своју одбрану.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Припремио је одбрану.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја њега питам онако како ми то налаже закон.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Управо вам налаже закон да га питате да ли жели да се брани и како жели, он ће вам рећи.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Браниоче седите.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Јер се бранио и до сада ћутањем. То прескачете а зашто?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Браниоче седите.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ево седам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ова лева страна моја је за едукацију. Седите. Како се то сад модерно каже, то се сад каже. Јесте ли ме чули, тужилац је прочитао оптужницу и ја сада вас питам да ли сте ви то разумели?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, нисам разумео.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Оптужницу нисте разумели?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, нисам разумео.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Видите, тужилац вама у оптужници каже да сте били припадник оружане војне формације Ослободилачка војска Косова, па да сте у периоду од када је било бомбардовање и после тога, јер се сукоб унутрашњи наставио и после тога све до краја децембра месеца 1999. године заједно са овим овде осталим оптуженима и са још неким лицима којима се суди у одсуству, извршили, односно предузели више радњи па је тако тужилац каже да сте ви присуствовали, односно, да сте ви са Ајдари Фазлијом, Хајдари Фератом, Хајдари Фатоном, Сахити Камбером, Мемиши Агушом, сведоком сарадником "Божуром 50" и НН припадницима ОВК у насељу Бела Земља, циганска махала, лишили живота 13 НН цивила ромске националности, тако што сте ту у више наврата бацали бомбе у ромске куће, а у тој кући сте затим улазили, пуцали у људе и гледали фотографије које су се налазиле у тим кућама, па кога видите на униформи онда сте те људе убијали, да сте силовали жене. То је једна ствар коју вам тужилац ставља на терет, једна радња и затим да сте заједно са Идризи Алијом, Халими Рамаданом, Хајдари Фатоном, Садику Селимоном, Фазлију Буримом, Хасани Ахметом, Хасани Назифом, Сахити Камбером, сведоком сарадником "Божуром 50" и НН припадницима ОВК у Интернату једном приликом у једној од просторија били присутни, односно сви присилили једног оца да има полни однос са ћерком и да над њом изврши обљубу и затим да сте силовали сведокиње Ц1 и Ц2, затим да сте оштећеног једног лишили слободе и затим мучили у Интернату и пустили 27.06. и коначно да сте опет на аутобуској станици ухапсили заштићеног сведока А5 и његовог брата, одвели у кућу и предали другим припадницима ОВК и ту сте га тукли више сати, а затим и ви сте тукли тог заштићеног сведока А5 палицом и пиштољем па су онда сви пуштени на слободу. То је то што тужилац каже. Каква примедба браниоче?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Мислим да је претходно питање, све сте ово лепо рекли, али претходно питање је да питате оптуженог и да га поучите на право на одбрану, значи које право има.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Седите браниоче, прво морам да видим да ли човек разуме шта му се ставља на терет. То је прво да разуме шта му се ставља на терет.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Он је већ рекао да не разуме.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Молим вас седите. Ево ја му објашњавам.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Је л' се бранио ћутањем и до сада. Тужилац каже, имате на 40. страни оптужнице.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Браниоче, седите молим вас, седите молим вас. Да ли сада овако када сам вам објаснила разумете које су то радње, шта тужилац каже да сте ви урадили?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Да разумео сам ово што сте ви рекли, али ја сам се бранио ћутањем и хоћу и даље да се браним ћутањем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Нико вама то не брани. Мене само интересује да ли сте ви ово разумели, то ме интересује?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Сада схватам шта сте ви рекли, али ја, с обзиром да заборављам јако брзо и не могу се сетити шта сам ја рекао оно што сам изјавио да сам неписмен човек, нешколован човек, ово сам схватио и што сте ми објаснили.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То ме интересује да ли сте разумели? Сада ако сте разумели све ове радње које тужилац каже да сте ви вршили с овим другим људима и са неким НН припадницима ОВК то је оно што је тужилац читао, то разумете?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Када је то саставио тужилац нису ни микрофони функционисали нити сам чуо добро, али сада када ми се ви обратите мени је јасније о чему се ради.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, следеће ћу вас питати ово је то, то су те радње које је тужилац потписао. Да ли ви признајете да сте те радње урадили или не?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, не признајем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли ви желите да нам изнесете своју одбрану или не, осим овога што сте нам рекли везано за ваше здравствено стање? Ја то разумем да ви заборављате, да имате те проблеме итд. Осим тога да ли желите да нам испричате нешто везано за ово дело? Да ли признајете или не и да ли хоћете да нам испричате нешто?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ово што сте рекли ја не признајем, не прихватам и ја ћу се бранити ћутањем, како се то зове сада уобичајено, а што се тиче тих малтретирања, све што сам ја доживео ако ви желите ја ћу то испричати.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не. Ја само хоћу да ми кажете када сте имали саобраћајну незгоду?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, ја нисам имао саобраћајну незгоду.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Нисте имали саобраћајну несрећу са трактором?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ја стварно не разумем вас о чему се ради. А јесте имао сам несрећу трактором. Имао сам на левој страни, раме сам то повредио, нисам се обратио лекару због тога.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А шта кажете на левој страни који део тела? Реците нам, раме?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Могу само да покажем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте да показујете, морате да кажете да би се то снимило. Како вам се зове то што сте повредили?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: То је моја лева рука. Ми кажемо то да сам ја повредио мишиће.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: У реду. Реците ми сада због чега заборављате тако?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Па с обзиром да сам нешколован, односно неписмен и много сам био од стране полиције стално намучен и испребијан, од момента када су ме ухапсили и убацили у кола и кад су ме убацили у кола стварно сам био повређен, имао сам повреду, главу сам повредио, ту сам имао повреду. Онда је дошао један командир водио ме код лекара.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Питам вас само да ли су ваше повреде, значи говорите о томе да лоше памтите сада од овог третмана у полицији?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Има везе, али највише је у питању повреда јер сам стално био повређен, главу сам повредио.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Кад сте повредили главу?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: И имао сам повреду главе.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Кад?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: И приликом хапшења кад су нас доводили од Прешева за Београд, од момента хапшења па до Београда.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Да ли имате још нешто да кажете?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ја стварно желим да ме водите код лекара јер имам, сад ми је дошао један друг, један Албанац али ја кад идем код лекара изгледа да морам да идем сам, језик не знам, зуби су ми повређени од стране полиције. Ја сам пре имао све зубе, све је било у реду, међутим, сад их немам. Имам проблема и са видом, имао сам стварно лево око ми је било озлеђено и када то шетам осећам велику врућину, ја морам да сагнем главу да гледам само доле и онда командир каже шта ти држиш главу тамо на доле, дај подигни главу горе, а ја бих желео да имам једног преводиоца кад идем код лекара да преводилац објасни лекару о чему се ради и какве проблеме имам. Једном сам био код лекара и он ме питао да ли бих ја желео да подвргнем некој операцији, ја стварно не знам да ли треба или не треба.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Ви сте се већ изјашњавали о тим детаљима и ја сам вам рекла да ћу обавестити затвор да су наши тумачи на услузи њима када има потребе за тим. Сад ако немате ништа више да кажете да видимо да ли неко има нешто да вас пита, мада следећи овакву његову концепцију одбране, тужиоче?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: На ком језику вам се командир обратио кад је рекао да подигнете главу горе?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Није ми ни на једном језику говорио, него само руком ми је дао знак.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Те детаље нећемо са сваким од оптужених да расправљамо.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Нема никаквих проблема. Командир је викао на мене јер нас изводе само по двојицу и руком ми је дао знак немој да сагнеш главу него подигни главу а ја нисам могао да подигнем главу могао сам само да гледам доле.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: На ком језику је лекар рекао да ли треба операција или не треба операција? На ком језику је лекар питао да ли је он за операцију или није за операцију?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ја сам рекао за операцију. Он је на српском рекао операцију, операција каже се и на српском и на албанском језику.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, тужиоче нећемо се заиста бавити тим детаљима са сваким од оптужених, то је нешто што смо на почетку расправили оног првог дана.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да ли је био на обуци у Албанији за време бомбардовања?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Оптужени се брани ћутањем.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, ја га питам а он нека каже да неће.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте приговор. Оптужени се брани ћутањем тако да. Седите молим вас.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Не разумем питање у том правцу уопште.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Хоћете ли да одговарате на питања или не?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не. Хоћу ово да одговорим. Ја у Албанији нисам био ни на какве вежбе, био сам ја у Драчу на летовање али никакве у никакве вежбе нисам учествовао, то сам по први пута био и први пут сам видео море.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да ли је са Агушом Мемиши био на обуци ОВК?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Али шта њему сада браниоче, он каже ја хоћу да одговарам на питања.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Али то је изигравање његовог права. Прво га поучите да се брани ћутањем а сад му подмећете. Па није ово полицијска станица.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте викати.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ово је изигравање ЗКП-а.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте викати зато што преводиоци онда ништа не могу да преведу. Искључите микрофон.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Немојте дозволити да злоупотребљава поступак тужилац посебно права оптуженог. Ми онда кршимо члан 6 оне.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, седите молим вас, Европске конвенције, седите молим вас.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ви то добро знате, били сте на.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Седите молим вас.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Хоћу да седнем само немојте да дозволите тужиоцу да провоцира.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Искључите микрофон. Ја сам вас искључила. Како ћемо сада да оптуженом који жели да одговара на питања забранимо тако нешто, он жели да одговара на питања, он не жели да изнесе своју одбрану. Он не мисли. Дајте молим вас седите сад. Тужиоче, он се брани ћутањем. Сада ћемо да разјаснимо да ли он жели или не жели да одговара на питања, ја сам вам рекла следећи концепцију његове одбране. Да ли ви разумете?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Да схватио сам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Сачекајте микрофон.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Схватио сам о чему се ради али ја сам рекао, био сам на мору, сада стварно и не знам када сам био на мору, то је било.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Пустите море.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: После рата, то је било после 2000-те године и ја сам рекао да ћу се бранити ћутањем али пошто ме тужилац питао, ја сам хтео да одговарам и зато што ме оптужује да сам био у Албанији а то није тачно. У ствари, на тим вежбама.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, да ли Ви уопште желите да одговарате на питања или не?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, не желим.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта ћемо сад?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Судија, ја сам устао кад сте ми Ви дали реч да поставим питање, ја сам искористио то што сте ми Ви дали, поставио сам питање а право је окривљеног да каже хоће ли или неће на то да одговори.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ето само да буде, не оптужује га тужилац да је био у Албанији него је то нама првоокривљени Агуш Мемиши рекао да су заједно били на обуци у Албанији.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, сада ћемо тужиоче, завршићемо сада са оним следећим делом, само да завршим, значи, седите. Бранилац овог оптуженог је, сад ћемо да видимо, Ви, изволите, да ли Ви имате питања?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Немам питања.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, немате, остали браниоци?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: А у вези, немам питања у вези оптужнице али имам питања у вези ове тортуре, амо да, неколико ствари.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, значи, оптужени жели да одговара на питања свог браниоца везана за тортуру али на питања везана за оптужбу, не. Изволите, шта имате да питате везано за тортуру?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: То је опет његово право, неоптуђиво право, судија.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Неоптуђиво право да одговори тужиоцу исто тако, изволите сада, кажите. ваше питање је?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Па добро, ако ви мислите да је неумесно да питам ја ћу сести.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, не, изволите питајте га.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Врло кратак ћу бити да би ме разумео.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Ја стварно сад не знам да ли да говорим о тој тортури и о том поступању према мени или не.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ако хоћете, ако хоћете.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Да ли ви желите то од кад сам био ухапшен?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја не знам шта вас пита бранилац.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Или до сада?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: О којој тортури, вероватно сада везано за ово хапшење, вероватно не за неко раније ако је било.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Па јесте, од када сам био лишен слободе, још од моје куће па на овамо.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Судија ако је то неки проблем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, шта сте хтели да питате?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Па, хтео сам да питам да ли се оптужени боји да прича овде, да ли је у страху да прича о тортури коју је претрпео од дана хапшења па до данас?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, браниоче, не можете га питати да ли се боји.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Питам да ли је у страху.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Можете да питате зашто.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Да ли је у страху или није?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Зашто не причаш? Немојте, као прво, гласни сте, као друго имамо микрофоне, као треће када причамо у глас онда преводиоци не могу ништа да преведу. Питање је, из ког разлога не желиш да нам причаш а не да ли се плашиш, онда му већ сугеришете, ако хоћете у најкраћем могућим цртама, ја сам Вас разумела, да сте Ви тамо добили батине, па нисте ишли код лекара, односно ишли сте код лекара али нисте добили одговарајући третман због тога што Вас тамо не разумеју, односно нису Вам обавили операцију која је предложена и због тога што Вам очи нису прегледане на одговарајући начин а Ви не видите добро и због тога што нисте ишли код зубара довољан број пута због тих проблема које имате са зубима, је л' то то или има још нешто?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Са зубима ја имам велики проблем је л' кад су ме убацили у кола, још од тад ја имам проблема са зубима, сви зуби нису стабилни и дан данас осећам болове.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, то сте нам рекли, кажем за очи, за зубе и тако, зашто би се плашио кад ми то све већ знамо браниоче. То све већ знамо. Кажите?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: И ја имам и осећам страх од полиције, наравно, и страхујем од тога је л' ће доћи после зашто сте причали, зашто сте јавили ту да су Вас тукли и тако даље.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Суд ће да Вас штити господине Самет.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Да, разумем то што Ви кажете као држава, као свака нормална држава треба да нас заштитите. Ја кад сам стигао до затвора нисам могао својим ногама да дођем. Био сам раскрвављен скроз и једва сам могао мало да оперем крв са себе. Од куће, од момента лишења слободе до Београда ми смо били малтретирани.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Кући био сам у спаваћој соби са женом и децом, они су лупали, дошли су колима, водили су нас до станице, ту су нас тукли и тако даље.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Господине Самете, то имам забележено у документима о томе како је уђено у ваш стан и како је извршен претрес и о том начину како је поступано са вама, ви сте се жалили и истражном судији, то је евидентирано, имамо неке налоге да идете код лекара и тако даље. Шта сте још хтели да питате?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Хтео сам, ако ми дозволите, у једној реченици један коментар а да питам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Питање сада а после ћемо да коментаришемо.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: А с обзиром да је специфичан оптужени, дакле неписмен, не разуме, не схвата и тако даље, ја га потпуно разумем што он не уме да објашњава многе ствари, правим увод као и тужилац, дакле правим увод.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Сачекајте тужиоче нека пита.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Не, нешто је речено што није тачно.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Па, добро, па добро.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Пустите да пита, нема везе, после ћете, нека заврши.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Само да завршим са питањем па онда нек забрани судија као одговор, такав је ред.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ајдете само без неког увода, је л' човек, конкретно га питајте.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Дакле, он није имао шта, питам, да ли је он имао у овој тортури шта да разуме или да осети, да ли је он осетио тортуру на леђима или је разумео? Ето, ту је енигма сва.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Какво је то питање?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Тортура се не разуме него се осећа по својим леђима и ја га пита је л' разумео он тортуру или је осетио по својој глави и леђима?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, ово Вам одбијам прво питање, то је било више примедба, да ли је разумео или осетио тортуру.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Хвала.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, да ли још неко има неко питање? Тужилац нешто сада има да каже.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Судија, ја имам примедбу на то да се полази од тога да је окривљени неписмен. Приликом саслушања у полицији, на питање да ли је писмен, одговорио је да јесте, приликом саслушања код истражног судије, на питање да ли је писмен, одговорио је да јесте и рекао је да је без школе али да је писмен. Сада, у септембру месецу 2009. је окривљени постао неписмен и сад ја не бих да се то узима као да је то свршена ствар, да је то доказана ствар да је окривљени, који је потписао више записника, и приликом претресања стана и приликом давања исказа, на свакој страни се потписао, да је он неписмен, то није тачна тврдња.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, тужиоче, овај, сада на претресу немамо тај проблем, главни претрес је усмен, тужиоче, тако да ја не видим тај проблем уопште.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Тужилац изјављује да сам ја потписао све то, ја знам да пишем моје име и презиме и пасош кад су ми узели, тамо стоји моје име и презиме, и ту сам потписао, али то ја пишем доста споро и нисам хтео да ја то ударим прст тамо доле да ми се смеју људи. Ја сам документа потписао тако, колко сам знао, рекли су ми, пиши своје име и презиме и ја сам то и писао, то знам али друге ствари не знам, више од тога не знам. Ви донесите ми било који документ, ја не знам то да читам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Господине Самете, да Вам кажем, ако више нема питања за Вас, да видимо да ли Мечиши Агуш има питања? Не. Добро. Оптужени Мечиши довикује да нема питања, ја ћу сад још да Вас упознам са тиме да је до сада код нас испитано овде, слушате шта причам, вама причам господине Самете, оптужени Мечиши Агуш је, као и Ви, причао о тортури коју је доживео приликом хапшења, затим изјаснио се да он ова дела која му се стављају на терет није извршио и да је све то измислио сведок сарадник, да то није тачно, у време када су одређене те радње вршене он уопште није ни био у Гњилану а у оно неко друго време није био у интернату, био је само седам дана, остале радње, то је све измислио сведок сарадник и њега лажно терети, то је он рекао. Сада, што се тиче осталих оптужених, Ви ћете њих чути, дакле, пажљиво пратите и слушајте шта они причају, не постоји ништа написано, Ви ћете све овде да чујете. Вратите се на место. Е, сад има судија да вас пита нешто?

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Нећу вас ја наравно питати ништа везано за ове оптужбе него у вези неких других проблема који очигледно са вама и вашим процесним положајем се овде намећу. Да ли сте у поступку истраге били присутни саслушању сведока од стране истражног судије?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: У ком смислу то питате? Не.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Да ли сте и када добили записнике о саслушању тих сведока?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: И ја нисам видео никаквог сведока да су они испитивали у мом присуству.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Записнике?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: И ја имам у затвору нека документа али не знам каква су, одакле су дошли, како су дошла. Ја сам их само потписивао и кад сам узео да их потпишем командир ми је стално набацавао ајде брзо, брзо, дај потпиши то што пре.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Да ли сте са својим браниоцем до дана данашњег разговарали о томе да је саслушан неки сведок или неки сведоци који су у вези вас изјављивали то и то, односно теретили вас, па да сте о томе причали? Дакле, да ли сте са својим браниоцем разговарали о тим стварима, ето само то?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Изволите браниоче?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: То шта бранилац разговара до сада до ових измена саоптужени, окривљени је тај, не знам ако се нешто изменило у том правцу ја нисам онда савладао то градиво.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Причамо о томе да ли је упознат са документима на било који начин?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Поштовани колега, оптужени се изјаснио на који начин ће се бранити. Ја не видим вашу упорност и тужиоца по сваку цену да одговара на питања и да даје одбрану. Све је завршено.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Не мора да одговори кад ви себи узмете за право да се јавите, да узмете реч и да одговорите уместо њега.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Извините молим вас ви нисте председник већа. Ја вас молим без нервозе зашто уносите нервозу, немате потребе. Кад одбрана није нервозна на овај начин како га испитујете.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Седите молим вас. Дакле, ми смо овде. Добро, уписаћемо то питање за касније. Ми ћемо одлучити о томе, евидентирајте молим вас Гордана ово питање што је бранилац предложио да се веће изјасни о томе да ли ћемо то да питамо или не. Господин члан већа Веско Крстајић постављао је питања само у смислу тога да се види да ли је овде оптужени уопште спреман да да своју одбрану, међутим, он је рекао да је спреман и да заправо неће да износи одбрану, да ће да се брани ћутањем. Мени је било основно да оптужени разуме, а сада ми је основно такође да браниоци не добацују, јер ремете и превођење и ред у овој судници и оно на начин један нормалан за рад. Да ли ви имате још нешто да кажете? Укључите се господине Самет, укључите микрофон ту. Имате ли још нешто да кажете?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Не, немам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли ви мене разумели сада шта сам вам рекла?

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Немам ништа да кажем, да изјављујем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Слушаћете шта сада остали оптужени причају, како се бране. Можете да им постављате питања и касније пратите шта се овде дешава у судници. Вратите се сада на место.

ОПТ. САМЕТ ХАЈДАРИ: Хвала вам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Молим вас доведите Хајдари Фатона. Седите, видећемо после.

Оптужени ФАТОН ХАЈДАРИ

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Оптужени Хајдари Фатон, је л' тако?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да. Ја сам Хајдари Фатон.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ми смо узели ваше податке. Тужилац је прочитао оптужницу и пре тога ја сам вам саопштила ваша права, ви се сада користите овим слушалицама. Дакле, даваћете одбрану на свом језику. Чујете ли добро тумаче?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да, чујем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: И разумете? Кажите ми да ли сте разумели оптужбу коју је тужилац прочитао? Сећате се кад је тужилац читао?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Схватио сам. 23.ако се не варам. Ја мислим да првога дана, да ли првог или другог дана он је прочитао оптужницу.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Да вас питам да ли ви признајете да сте учинили кривично дело оно што је тужилац прочитао, што вам ставља на терет и како се изјашњавате даље, хоћете ли да изнесете своју одбрану или не?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја се не осећам кривим то је под један. Не прихватам ту изјаву у којој кажу да сам ја то дао испред истражним судијом.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Како не прихватате изјаву коју сте дали пред истражним судијом и у полицији?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја не прихватам то јер то је све било изнуђено.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: И код истражног судије?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А ко вам је изнудио изјаву код истражног судије?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ако ми дозволите ја бих пред судом изјавио од почетка, значи од лишења слободе до овог тренутка.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја вас питам да ли хоћете ви да изнесете своју одбрану или не?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја ћу вам испричати ако треба испочетка па до сада.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да тамо причамо о '99. години, мене то интересује?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја сам с тим у вези рекао да се не осећам кривим.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро и да ли хоћете ви да нам испричате одакле онда ви у свим тим радњама у свему томе? Одакле то да тужилац баш против вас подноси оптужницу?

Дакле, ОПОМИЊЕ СЕ бранилац да не интервенише.

Да ли хоћете да изнесете одбрану или не? Кажете «хоћу да вам испричам», шта да нам испричате?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја бих рекао или причао нешто од момента лишења слободе до довођења у полицијску станицу пред истражним судијом. То сам рекао да могу да испричам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Прво ћемо да разрешимо ово везано за ова дела која вам се стављају на терет па ћемо сада обзиром да ви не желите да изнесете своју одбрану.

Да констатујемо да се у списима налази записник о саслушању осумњиченог састављен дана 26.12.2008. године у службеним просторијама МУП-а Србије у Београду, где сте присуствовали ви, односно ви сте давали ту одбрану, био је присутан заменик тужиоца за ратне злочине Миољуб Виторовић, био је присутан ваш бранилац адв. Бабић Гордана и судски тумач Славиша Царичић. Ово испитивање, односно саслушање започело је у 19:15 и довршено је у 35 минута после поноћи. Довршено. Затим, 27.12. у службеним просторијама МУП-а Србије у Београду у присуству овлашћеног службеног лица Предрага Ојданића, заменика тужиоца за ратне злочине, истог нашег браниоца овога пута судског тумача Драгана Лабовића, ви сте давали своју одбрану и то је све почело 19:50, а било је завршено у 03:32 28.12. и коначно пред истражним судијом сте ви давали одбрану 28.12., истражни судија Драган Плазинић и присутан је такође ваш бранилац исти, тужилац је исти а тумачи су били Драган Лабовић и Еда Радоман па ћемо да констатујемо.

Да ли браниоци оптужених, тужиоче можемо да констатујемо да су ови записници прочитани, а за Хајдари Самета ја ћу то изнети у најкраћим могућим цртама? Можемо ли да констатујемо да су ови записници прочитани.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Може.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Браниоци потврђују климањем главе. Тужилац такође климањем главе и оптужени Самет и оптужени Мечиши потврђују да се то чита. Господине Фатоне, ми ћемо сада да прочитамо ове записнике где сте ви давали одбрану у полицији два пута и код истражног судије једном на тај начин што ћемо констатовати да је то прочитано а затим ћу ја у

најкраћим цртама са тим упознати господина Самета који тврди да не зна да чита па ово иако смо му слали он није могао да прочита.

За овим се читају записник о саслушању осумњиченог број Ку.79/08 од 26.12.2008. године, затим Ку.79/08 од 27.12.2008. године и записник о саслушању окривљеног од 28.12.2008. године пред истражним судијом у предмету Ки.В. 15/08.

Према овим записницима господине Самете, слушате ме? Добро. Причао о томе на који начин је отишао, посећивао свог стрица, затим одлазио у Македонију, која лица познаје из овог предмета, односно из овога дела. Само да ја то пронађем овако како би то најкраће могли да кажемо због господина Самета, иначе то би могли на овај начин да решимо али господин Самет то није могао да прочита па ћемо морати да га упознамо с тим шта каже Хајдари Фатон. Каже овако да је он био у Интернату, тамо ишао да посети свог стрица Фазлију Хајдари, ту је био у Интернату једно 2 недеље, сећа се да је било топло време, ту су били команданти Шаћи Шаћири, затим Шефкет Муслију. У Интернату је било по његој процени од 10 до 100 људи, на другом спрату било је пуно људи, он је био потпуно попуњен. Иначе, онако у најкраћим и најгрубљим цртама он се сећа и познато му је да су двојица Срба доведени на трактор у Интернат. То је видео тако што је излазио из Интерната да се прошета и ту је видео тај трактор са овим Србима. Видео је неке Србе са кесама на главама и претпоставља да се ради о истим људима. Затим ту се изјашњавао о колима да су користили команданти неки «Голф» па «Ладу», па комби «Форд», жуту «Аскону», затим објаснио је да су његови пријатељи Самет Љутфију, звани «Удба» и Скендер Халими њему рекли да ће они бити интересантни за девојке ако су ту у Интернату па су због тога били ту. Познат му је неки човек који се зове Дракула, има такав надимак, чуло се да је тај пио људску крв или да је неком исекао главу, затим чуо је да су Даим и Дракула живели у стану неке старије жене коју су бацили кроз прозор. Познато му је да су у том солитеру живели и Назим Хасани, Мехмет Хасани, Ахмет Хасани и Миљаим Хасани. То му је рекао Мехмет Хасани, па је онда овај оптужени тада допуњавао свој исказ, објашњавао је ко је био његов старешина у Албанији, да се ту срео са људима из Прешева, затим видео у Интернату када је био, дакле, после кад је из Албаније дошао у Интернат видео је лице кога су Шефкет и Бекем тукли али не зна ко је тај човек јер је био потпуно деформисан од батина и био је прислоњен на орман у седећем положају, модар у лицу, вриштао је. Затим сећа се једног догађаја кад је њему Ајдари Фазлија наредио да са Наимом претуче неког човека, да ће он касније да уђе ту да се представи као да га спашава итд. То је неки догађај о коме је он причао. Затим, сећа се да је Наима Максудија затекао с једним цивилом Србином који је био просед, зна

да разликује Србе од Албанаца по гардероби. Затим сећа се једног случаја њега са Рамаданом Хаљимијем када је сишао у приземље чуо је запомагање, видео је да Рамадан туче једног човека. Углавном каже да су се тукли људи због сумње да су шпијуни, да су сарађивали са српским службама или су се бавили неким крађама па је то неко пријављивао итд. Сећа се да Агуш Мемиши је био у Интернату, познат му је догађај у солитеру да је нека жена бачена кроз прозор и није чуо за никакво утискивање упаљача у главу, за бацање бомбе, силовање бабе итд. Он се изјашњавао да то није урадио. То је то у најгрубљим цртама.

Господине Самете, чули сте ову одбрану. Даље, то је то, шта сте ви сада хтели сами да нам испричате ако нећете да се изјашњавате о овоме? Хтели сте још нешто да кажете или не?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Је л' ово се односи на Самета или се односи на мене?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, ово је ваша одбрана. Господин Самет тврди да он није писмен и да није прочитао ништа и да не зна ништа и да због тога ја њему, пошто се ви браните ћутањем, морам све ово да кажем. Иначе, да он уме да чита ми би констатовали да су документа прочитана. Међутим, не знам како је то промакло у припемању одбране да сада ја то морам да радим. Дакле, ја сам само изнела вашу одбрану два пута пред полицијом, једном пред истражним судијом. То је то и то у најгрубљим цртама.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Он је мој брат, рођени брат. У реду. То је једна добра ствар, он је човек који стварно не зна, то је без школе, неписмен човек али што се мене тиче и ја бих хтео да вас подсетим да то не ради се само у тренутку када сам ја дао изјаву него од момента лишења слободе.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта се не ради?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: И како је дошло до тога да ја дајем такву изјаву. Ако суд дозвољава ја бих то објаснио од почетка до краја, значи од тачке до тачке.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта? Шта да објасните?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Дакле, од момента када је жандармерија ушла или дошла код нас.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Слушајте ме господине, ви се браните ћутањем, због тога мени закон налаже да ја прочитам ову вашу одбрану, ми то решавамо у редовним поступцима тако што кажемо, констатујемо да је то прочитано. Обзиром да ваш брат не зна да чита и да пише, тако он каже, ја њега упознајем с тим шта сте ви рекли. ви сте износили да сте те изјаве дали под неким притиском, тортуром и тако даље, и то сте све рекли данас. Дакле, неким детаљима ми не можемо да се бавимо. Ви сте у, осим онолико колико је то важно за вашу одбрану, ја вас разумем да ви негирате да сте извршили дело и да кажете да сте ово дали под притиском, батинама и тако даље. Хоћу само да ми кажете да ли је вама неко рекао, када вас је тукао, ја те сада

тучем а ти када уђеш, када те питају, мораш да кажеш то и то. Је л' се ради о таквим детаљима у вашој одбрани да би онда те, како изгледају те батине, разумете шта вас питам?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја сам вас схватио и због тога би хтео да објасним неке ствари од почетка до краја, од лишења слободе, дакле, од момента лишења слободе, неке ствари можда нису толико значајне, али са мог гледишта има, је л' негде између Београда и Ниша, тамо су ме приморавали, односно принудили да кажем све ово што сте, што је тужилац рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: На путу између Београда и Ниша вас је неко принудио да кажете ово?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да. То је чињеница. И ја то кажем зато што је то било тако је л' управо због тога ја сам и желео да објасним неке ствари од почетка до краја, од момента лишења слободе.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не знам шта ћете објашњавати од почетка до краја и колико је то уопште битно за вашу одбрану, ми се овде не бавимо тортуром а неким тим поступком може да се бави неки други суд уколико ви будете пријавили та овлашћена лица која су то урадила, знате, иначе ми овде против њих шта ћемо да радимо, да вас слушамо и да се јадате. Је л' ви мене разумете? Дакле, ви сте у три наврата давали своју одбрану, ја сам је сада прочитала, сада се браните ћутањем и кажете да све ово није тачно је л' вас је неко присилио на то и то између Београда и Ниша, односно Ниша и Београда, је л' тако, да сте добили батине, претпостављам, и шта још имате да кажете, иначе детаље, дана тог и тог неко је ушао па ми је ударио шамар и тако, тиме не можемо овде да се бавимо, тим може редован суд уколико будете поднели неку пријаву.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Па у том случају ако то ви нећете да слушате онда ја стварно и не знам коме суду треба ја да се обратим је л' то је било изнуђено, они су ме приморавали да ја, чак у полицији су тражили да ја нацртам и тај Интернат и рекли су ми то треба да урадите овако и овако, и онда да су ме натерали да ја идентификујем и слику једну Борима Фазлијуа.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: На који начин су вас терали?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: И онда су ми рекли реците да сте то урадили.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: На који начин су вас терали?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја бих почео то од Ниша. У Нишу, била су два полицајца, два припадника службеника МУП-а, радници МУП-а, ту су ме тукли око пола сата и приморавали ме и научили ме шта треба да кажем, то и то ћете изјавити пред истражним судијом. Они су, и пиштољ су ми уперили, држали у правцу моје главе и рекли су на српском језику да, један од њих је реко ја ћу га убити, од тог тренутка ја сам био принуђен, примораван да кажем све ово што овде пише.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Је л' то било пре?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Али, ако је могуће да ја објасним од почетка све?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не знам колико вам је почетак, знате?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја нећу да причам о мојим боловима, што сам ја претрпео и доживео.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, кажите ми је л' био ваш бранилац приликом испитивања?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Мој адвокат је била госпођа Гордана Бабић али и она исту улогу је играла, као да је била припадник МУП-а а не мој бранилац.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, јесу ли вам у полицији рекли шта треба да кажете, полицајци су вам рекли шта теба да кажете?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да, и ја не познајем те полицајце је л' сам имао једну маску на глави, значи, имао сам покривену главу па нисам смео ни да подигнем главу да гледам у неком правцу или да кажем нешто, је л' један од инспектора, он је знао албански, и преводио је све, ја не знам шта је он написао и шта је он преводио.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, а ови тумачи нису били, нису преводили ништа?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Преводилаца није било, можда сат или два сата уопште.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, а кад сте дошли код истражног судије, је л' ту био преводилац?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Код истражног судије ја бих нешто конкретно рекао, ви имате сигурно и снимке од тад, је л' господин тужилац, у једном случају, на 40-ој страници, и тад ме је подсетио да си и ти, ти си тај и тај, имао си «Калашњиков», то он ме подсетио, кобајаги, односно ја нисам знао шта да кажем, наводно нисам знао шта треба да кажем. И онда су тражили паузу и почели су претњом, ви имате то снимљено, ви имате како су претили.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, ја то гледам, ја то управо и гледам, знате, тај транскрипт овде код истражног судије.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да то кажем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја то управо и гледам господине Фатоне, па ћете да ми кажете овде где да тражим те претње.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: И кад је била пауза, кад су дали паузу, ја бих ипричао нешто како у полицији ми је рекла госпођа Бабић, ако тужилац гледа те агресивно онда ти треба да схватиш о чему се ради, ја на страници 40, имате и написано, речено ми је да ти треба да кажеш да си имао «Калаљњиков» кад си тукао оног Србина.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То вам је рекла госпођа Бабић?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: То ми је претила да треба да кажем је л' ако не кажеш то што си рекао у полицији догодиће се то што се догодило у шуми.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То вам је госпођа Бабић рекла овде у паузи код испитивања код истражног судије?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Донела ми је једну кафу, дала ми је једну цигарету и рекла ми је да то треба тако да изјавим, с обзиром да ја не разумем српски, а можда је мислила да ја не разумем, али ја толико разумем. Битно је да кажеш то, ја сам видео. И молим вас, ове ствари треба да имате у виду је л' сила нема избора, она те приморава да кажеш све оно што се тражи од тебе. Зато сам хтео да објашњавам испочетка до краја, ако ви немате времена ја ћу се задовољити са овим што сам рекао, нека остане на овоме што сам рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не немамо времена, наравно, ако још има на ово. Господине, Фатоне ако још има нечега што је важно само ви изволите. Још шта сте пропустили да кажете од Ниша до Београда па вам прети адвокат Гордана Бабић итд? Кажите ми шта још имате да нам кажете везано за то, под којим околностима сте ви давали ову одбрану?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја сам вам рекао да госпођа Бабић заједно са тужиоцем и то би хтео да нагласим. Тужилац лично ми је рекао «ти си сиромашан и млад си и треба да кажеш догодило се то и то и то, ови су те људе секли, убили, ми ћемо вам дати новац, послаћемо те за Америку или у некој европској земљи и биће вам промењено име и презиме итд.». То мора да се објасни овде пред судом.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, ја вас разумем.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја сам и рекао да управо због тога да испочетка објашњавам ствари, али сад идемо само на неке догађаје. Ја сам то хтео у кратким цртама од момента лишења слободе моју жену пред мојим очима у мом присуству то се врло лепо сећам. Извините на моје емоције, ви сте жена и разумећете сигурно и ви вероватно знате шта то значи. Ја сам једно месечну бебу она је имала. Ја скалпелом имам ожиљак на мојим леђима. Зато ја вас молим да ово мора да се објасни од момента лишења слободе па до данашњег дана. Ја могу да вам покажем овде рану да ли су они то ради задовољства су ми урадили или због чега су урадили, јер насилничко понашање је било од момента лишења слободе па до одвођења у полицијској станици јер све то што сам дао те моје изјаве. Молим вас само мало воде ако је могуће да добијем. У тим изјавама које сам дао могу да вам кажем да од почетка до краја присутна је била сила, значи принудно изјашњавање.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Док чекате воду да констатујемо.

КОНСТАТУЈЕ СЕ да је оптужени заплакао док је причао о својој жени и детету и показивао на леђа где је наводно исечен скалпелом приликом лишавања слободе.

Наставите молим вас.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Не ради се овде јер ја стварно законе не познајем, али мени није непознато одакле њима та наредба да се толико нехумано понашају и да не одужим.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Господине Фатоне, држите се чињеница у најкраћим цртама, у најкраћим цртама јер се ми овде не бавимо тортуром коју сте ви доживели. Ми се овде бавимо нечим другим што је вама стављено на терет, а ја разумем да сте ви доживели не непријатности, већ неке страшне ствари које ви доживљавате као страшне приликом лишавања слободе. Ја разумем и евидентирано је да сте били под притиском када сте давали ове две одбране и то је то, али заиста истраживати тортуру у овом поступку ми не можемо. Ово да бих ја разумела околности под којима сте ви дали одбрану је довољно. Значи, немојте губити енергију на то, то морате у неком другом поступку. Дакле, ја разумем да сте ви имали притиске, претњу и батине приликом лишавања слободе и пре и током давања ових изјава својих и одбране у полицији и овде пред истражним судијом и то сте нам објаснили на који сте то дошли пред истражним судијом. То је то. Имате ли још нешто да додате?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Немам друго шта да кажем. А што се тиче оптужнице ја се не осећам кривим и моја је одлука да се браним ћутањем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Следећи ову концепцију одбране оптуженог да се не брани везано за оптужницу а да износи детаље везане за начин на који је лишен слободе и околности под којима је дао одбрану има ли питања? Тужиоче? Оптужени, гледајте овде молим вас.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Извињавам се.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не упуштајте се у разговор са тужиоцем.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Извињавам се молим вас.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, немојте на тај начин комуницирати са оптуженим.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Није потребно да ме гледа.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: На који начин?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: На тај начин да му се обраћате тужиоче што није евидентирано, није био микрофон, да га гледате и кажете гледај ме, погледај ме у очи. Кажите тужиоче сада молим вас, значи следећи концепцију одбране оптуженог шта ћете да га питате?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Само нешто да разјаснимо. Сво време је био укључен микрофон и ништа нисам рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиче шта ћете да питате?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Питаћу га.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Можете непосредно постављати питања тако каже закон.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Питаћу га без да он показује руком. Ко је тај?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Молим вас.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Који је тај који је било какву силу, принуду, било шта ружно њему урадио и у полицији и наравно код истражног судије?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте стављати примедбу пустите да човек одговори молим вас.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Шта ће ми примедба после.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Молим вас искључите се. Кажите?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ко је био питате ме. Ви знате врло добро који су били ти људи јер ја стварно не знам нити сам их видео јер сам имао маску на себе.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Он је рекао тужиоче да он не зна како се зову и да је имао маску и рекао је шта је разговарала ова госпођа која му је била бранилац, у ком тренутку и кад је добио да пуши и тако. Шта питате сад?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Питам ко је тај?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Малопре је рекао да је имао маску, да није видео, да те људе не зна.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А како онда тужилац зна ако је то било, као што ви кажете на путу између. Ја га питам у полицији и код истражног судије да ли је неко неку силу, било шта ружно њему радио приликом саслушања у полицији?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли је у полицији добио батине или претње?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Било шта ружно да му се десило?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Је л' то било у полицији или само на путу? Је л' то било овде у Београду у полицији или код истражног судије или само на путу?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: У Београду у полицијској станици није било неких великих батина, било је пар шамара и на почетку пред истражним судијом у подруму стварно су ме тукли и ја сам мислио да нећу моћи да се извучем жив и то сам и рекао. Ту нису ме тукли да бих ја признао оно што су они хтели, него мени стварно није позната намера зашто су ме тукли.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А шта су вам тачно ти који су вам претили на путу између Ниша и Београда рекли да кажете а шта да не кажете?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Рекли су ми «ти си млад, гледај ти свој живот јер пред тобом је живот». Прво су почели добрим речима али треба да кажеш оно што ми кажемо и то треба да изјавиш пред тужиоцем. Ја сам рекао то није се догодило, «али слушај ти си млад, треба да кажеш то и то», као на пример они су секли људе, силовали итд. и подсећали ме тачно, не бих знао да кажем, од момента лишења слободе па до оног места где су ме тукли и ту су ми рекли ове речи «треба да кажеш пред тужиоцем и у полицији».

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Сад вас ја питам. Јесте ли ви те речи да сте секли људе, да сте силовали жене рекли пред тужиоцем или нисте?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Пред тужиоцем то прошло је било извесно време и нисам неки високи интелектуалац да бих запамтио све али лично Ви као тужилац Ви сте ми рекли то треба да радите, то треба да потпишете.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Не, ја вас питам где сте ви то што сте гледали да кажете јесте ли то рекли или нисте рекли?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, јесте ли ви признали да сте секли људе, то вас пита тужилац? То овде нема убележено. Је л' чујете шта вас пита тужилац, нема нигде убележено да сте ви признали да сте секли људе? То нигде није, то нема.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја врло јасно покушавам да објасним то. Рекли су ми признај да си тукао неког, да си видео кога су тукли, каобајаги да сам ја видео како воде неке људе у подруму, да су тукли неке људе без обзира о којим људима се ради. Господин тужилац врло добро зна о чему се ради.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Пустите господина тужиоца, само питање. Рекао је тужиоче, није рекао то, него да су тукли итд., да су неке водили у подрум.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Како је дошло до друге изјаве, ко је код кога дошао, ко је тражио да дође тужилац 27-ог сутрадан, значи кад је завршена изјава била? Ко је тражио?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не можете тако. Кажите ми јесте ли ви тражили или је сам тужилац дошао?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ево ову ћу рећи врло јасно. Ја сам био у полиграфу, ви сигурно знате да сам ја био и овде имам један знак. После полиграфа рекли су ми сад ће да ме воде у затвор, сад ће ме тући, сад ће ми све урадити јер ово што си рекао сада то није ништа.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ко је то рекао?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Он се мени представио као неки преводилац а он је био ваш службеник по мом мишљењу.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли сте ви тражили да дође тужилац и да дате другу изјаву или је тужилац дошао код вас и рекао ајде дођи да даш другу изјаву, то је питање? Само кажите ко је иницирао то давање друге изјаве?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Иницијатор је био полицајац и господин тужилац.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ви нисте тражили да дате другу изјаву?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја нисам тражио тужиоца да дође.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: 27-ог?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Није то тачно, није то истина.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То је питање било.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Јесте ли ми пружили руку кад сам дошао и рекли да вам је жао што јуче нисте причали све што знате па хоћете још да кажете, да ли је то тачно?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, тужиоче то можемо и као примедбу да евиднтирамо.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Па то је слободно пружити руку свакоме, како сте рећи и шта радите, дакле то је једна уобичајена ствар.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ту смо сви били, нема потребе да идем десет пута.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То је као примедба евидентирано. Сачекајте да тужилац заврши с питањима.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Примедбу имам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Па добро примедбу ћете на крају, али не можете. Тужиоче имате ли још питања или не?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Поменуо је да је натеран да нешто нацрта.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужилац не мрцвари за овим пошто је у записник можда ушла, у транскрипт примедба да тужилац мрцвари оптуженог, ја не знам, али тужилац испитује оптуженог на околности о којима се сам оптужени изјашњавао, то је да је добио батине, да је принуђен да ово каже и нека пита да разјаснимо то како је натеран да црта. Пита на околности о којима се сам бранио а то је да је под тортуром дао три своје одбране које су прочитане овде.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Рекли сте да сте приморани да нешто нацртате. Да ли је то овај цртеж?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја стварно не знам шта су урадили даље јер нећу ни да гледам ни да се подсећам шта је то било јер под таквим претњама могло је бити свашта јер кад се сећам тих претњи и те тортуре лично сте ми рекли да ја нацртам тако тај Интернат јер ви лично.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Како да нацрта, шта сте ви ово нацртали? Ево погледајте шта сте ви то нацртали?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте он ми је рекао, оптужени сачекајте, он је рекао да то неће ни да гледа.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Рекли сте ми лично шта треба да нацртам.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Шта сам тачно лично рекао, шта сам му рекао да нацрта?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, не можете да га питате а шта сам, шта сам кад ја кажем не може више тужиоче.

За овим СЕ КОНСТАТУЈЕ да тужилац приликом постављања питања оптуженом показује један цртеж прављен руком, па оптужени изјављује «не ја нећу то ни да гледам».

Дакле, нећемо га питати сто пута а шта, а шта кад каже нећу то ни да гледам. Не. Наставите са питањима, сачекајте да вас тужилац пита ако има још нешто на околности давања ваших одбрана. Не, нећете тако питати.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Он каже да га је тужилац терао да нешто нацрта. Сад ја питам а шта га је то тужилац натерао да нацрта?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, само као ваша примедба, иначе тако испитивати оптуженог нећете. Даље.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Кад је он то исечен скалпелом?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Рекао је тужиоче у кући својој.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да ли се пожалио било коме у полицији, истражном судији, тужиоцу, било коме, свом адвокату, преводиоцу, да ли је икоме то поменуо?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли рекли неком то? Јесте ли рекли неком то да сте исечени скалпелом? Микрофон укључите.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Нисам знао да треба да укључим микрофон. Коме ја да се обратим, коме ја да кажем, ком органу да ја изјадам да кажем да су ме тукли кући, шта су урадили.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Зар се то није видело?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Овог момента ја не осећам никакву присилу, никакав притисак, сад могу да кажем слободно.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Чујете шта вас питам, зар се није видела ту где је то исечено? Како сте се пресвлагали, зар то није било на одећи крви?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Молим вас ако има могућности сад можете то и да видите.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја нисам доктор.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја се извињавам и вама јер ја могу да вам покажем ожилјак, било је и сведока.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, значи није се жалио?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Молим вас само мало ако има могућности. Руке су ми биле везане и ја не могу сад и да додирујем то место где сам био исечен. Имајте то у виду молим вас.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Пре него што је започео давање одбране код истражног судије на другој страни записника је изјавио «Ја сам пред полицијом дао једну одбрану у којој сам изјавио о много ствари о којима се сећам, но прошло је доста година и отприлике би то што сам изјавио било оно што могу да кажем јер се тога и сећам», друга страна, трећи пасус одоздо.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да то је у реду, нешто друго гледам. А шта ту, шта сада то значи?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: То је сада, ако сам схватио та нека принуда у истрази је била у некој паузи. Пошто он то прихвата као своју одбрану то што је дао пред полицијом како кажем, сад ја то не разумем ако прихвата то што је јуче тучен, теран, мучен, зашто то не каже истражном судији?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, то је евидентирано као ваша примедба.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Немам више питања.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Остали да ли нешто имају да кажу? Питања? Не.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ја врло добро схватам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте одговарати то је сувишно.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Како бих ја смео то да кажем, извините?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Само још једно питање, још једно, једино питање. Шта је то чега се он стиди, што мисли да није добро за њега и због чега се, ја управо мислим да је обрнуто да оно што је рекао у овим временима у временима освете, у временима зла на овој територији је он сада схватио и то што је рекао може да буде опасно по њега и његову породицу и то је разлог овакве одбране.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, немојте молим вас сад да нам ту држите завршну реч са политичким елементима. Да ли ви господине Фатон имате нешто да кажете? Да ли ме чујете?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Ако ми верујете добро. Ако ми не верујете постоје снимци јер сама чињеница говори, ево видите где ми је овде нанет са кундаком, аутомата, ви то имате у документима, то се догодило у мојој кући, али до овде сам ја стигао са тим ранама и са тим ожиљцима. А што се тиче оптужнице ја сам вама рекао одмах на почетку да ћу се бранити ћутањем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Господине Крстићу, шта сте хтели да кажете?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја сам више пута хтео да дам примедбе на начин испитивања тужиоца, ви ме нисте видели, чланови већа ме виде али не реагују. Ја не знам зашто дозвољавате тужиоцу да отвара истрагу овде и да пита и да закључује и да претпоставља, чему то води не знам. Сигурно вама није од помоћи, али добро тако ви водите поступак па наставите.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ова примедба је евидентирана.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Тако је. Ја бих поставио неколико питања управо у вези овога што се оптужени данас изјашњавао ценећи његово право, неотуђиво право да се брани на начин како је изјавио. Оптужница почиње са неким датумом тамо јуна месеца, крајем јуна, првој половини јуна 1999. године па ја питам с обзиром на ове податке из оптужнице, личне податке оптуженог колико је имао година у време ових догађања?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Суд зна да рачуна а вероватно и сви у судници, а то је непуних 17. Колико година?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја проверавам да ли је грешка то.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Нема грешке. Питали смо за личне податке.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Питам колико је година оптужени имао 1999. године када му се ставља на терет.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Али сувишно вам је то, он је 18.12.1982.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А да ли је тачан датум рођења, ево то проверавам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Браниоче, па питали смо је л' има измене у личним подацима и то је исто недозвољено. Можете да потенцирате колико је

година имао, то је онако као примедба да је имао тада толико година, тако може.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ако је вама јасно. Мени је драго да је вама то јасно.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Колико је имао година оптужени? Добро.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Да ли су ови тачни подаци, нисам ни чуо да се изјашњавао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте првога дана.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Онда је у реду, онда повлачим питање, нема потребе. Приликом испитивања овог у полицији два пута ако сам добро разумео кад сте прочитали то је била трећа смена, ноћна смена, ноћно испитивање. Да ли га је једно службено лице испитивало или је више њих било у канцеларији и да ли су та лица ако је било више њих која су га питали понешто излазила у друге канцеларије и саопштавали му да други нешто причају? Правим увод тужиоче.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Сачекајте да пита. То је питање било и за овог првог оптуженог.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Могу ли да завршим са уводом?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, бранилац мора да заврши, значи прича, немојте га прекидати губимо време, значи мора да заврши своју реченицу. Нико не чита мисли па да ви знате шта ће он рећи. Изволите браниоче.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Хвала вам судија. Дакле, просто га питам каква је технологија испитивања била, колико је то трајало временски и да ли га је једно лице службено испитивало или више њих па излазили у суседне канцеларије и саопштавали му да они други су већ признали да треба и он да призна? Просто ако ви не дозволите то је друга ствар.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли је тај вид својеврстан вид притиска вршен на вас?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Схватио сам о чему се ради.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: О полицијском раду уопште нећемо да расправљамо и да ли је то технологија полицијског испитивања и каква је она, то сад нећемо да се бавимо с тим.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Да, али ви се позивате на ту одбрану.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, он је рекао човек, али нисте чули шта је он рекао. Ви уопште док слушате себе нисте чули шта је он рекао, а он је рекао, шта сте рекли оптужени Фатоне, поновите браниоцу?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Рекао је то али ја детаље хоћу околности под којима је дао одбрану у полицији, ништа краће?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Рекао је.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да, ја сам објаснио да могу конкретно да кажем од А до Ж, али ви сте ми рекли да нема потребе да иде толико опширно. А што се тиче питања браниоца, па било је пет, шест цивилних људи, соба је

била број 11 ако не грешим, улазио је тужилац, питао је нешто па је изашао, говорили су са браниоцем, ја не знам да ли су се они нешто договорили или не, али чини ми се да су рекли да ја останем извесно време само са мојим браниоцем, то је било два, три пута и ја сам тада замолио мог браниоца да кажем јер ја не знам шта да им објасним, не знам шта да им кажем, али ти треба да признаш шта си радио, да си тукао људе, ти си млад, треба да живиш даље, итд.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То сте нам рекли немојте понављати. Значи, реците нам само да ли су они рекли онај тамо је рекао за тебе нешто итд., он терети, ето то је суштина питања?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Један је изашао а други ушао, то је тако било извесно време. Речено ми је, чак сам добио и шамар, неки су рекли ево тако и тако, ту је један високи њега могу да препознам, није имао косу, значи опала му је коса и рекао ми је он је рекао да је тебе лично видео зашто ти њих браниш, реци овде све и нека провокативна питања итд.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То је то било, је л'?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Оптужени је рекао да је имао у два-три наврата, ако сам добро разумео, поверљив разговор са браниоцем по службеној дужности. Ја га не питам шта је рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Већ је рекао кад је добио цигарету, кафу и налог шта да каже.

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: То је било у суду код истражног судије а не у затвору, а код полиције два, три пута она је изашла и ушла, сад ће они донети нешто да потпишу и ако не потпишеш добићеш батине и онда тужилац је донео неке слике других људи, непознати људи. Да ли ти познајеш те људе, па он је био присутан у Интернату, како ти не познајеш сад њега, а овај је тај који је убијен на том и том месту и ја од страха рекао сам да познајем га, а може се догодити да је он природном смрћу умро, а ја сам био принуђен да кажем јесте ти људи су били присутни у Интернату.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Још нешто?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Да ли су приликом испитивања ова службена лица а и тужилац имали неке папире сем ових фотографија у рукама?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То нећемо да питамо такве детаље, то ме стварно не занима да ли је тужилац имао папир у рукама. Ево и ја имам папира овде.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Хоћете да вам кажем зашто то питам? Зато што су имали изјаву «Божура» па по том сценарију су и питали.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Али добро, тражићемо да извршимо увид па ћете видети ови што су говорили да је исто као што је «Божур» говорио 25-ог. Па добро детаљи.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте тужилац и бранилац да тако добацују један другом и да разговарају, одредићемо паузу па ћете да разговарате. Немојте

тужиоче интервенисати на ове примедбе. Немојте интервенисати молим вас, значи не можете тако усред овога да имате потребу да кажете.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Није тачно, ето то да кажем јавно.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли имате још неко питање?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Имам питање. Ја бих молио да ми тужилац омогући да питам без његове пресије и притиска и ускакања усред реченице.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Можете ли и без увода молим вас?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Без притиска на микрофон, опомените га молим вас. Ми смо сви овде једнаки чини ми се, само је мало тужилац више једнак.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, не можете тужиоче изволите? Кажите молим вас да наставимо са питањима.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Да наставимо. Споменуо сам "Божура 50", оптуженом је обелодањен идентитет овде ко је "Божур 50", ја га нећу питати по имену али.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не може да се брани, ако се брани ћутањем како може да прича о томе?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја га не питам за одбрану, дозволите да завршим, па тужилац прави увод 15 минута ви га пустите. Дакле, питам врло јасно и конкретно "Божур 50" да ли познаје "Божура 50" и одакле? Да ли оптужени познаје "Божура 50" и одакле?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Човек који се брани ћутањем изјасниће се кад дође сведок.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Молим?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Може да се изјасни кад дође сведок.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ја га питам сада да бисмо се сви припремили па и ви као веће. Ево конкретније, да ли је ишао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не знам како то да питате неког ко се брани ћутањем.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Да ли је ишао са њим у школу "Божур 50", у основну школу?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Брани се ћутањем човек, он се брани ћутањем.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Ми га не теретимо ништа, није то кривично дело ако познаје "Божура 50".

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Је л' знате "Божура 50"?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: Могу ли да одговарам, да ли имам право да одговорим на ово питање? Ја познајем "Божура 50", познајем га јако добро, јер био сам и у школи са њим. А како га ја познајем, ако ми се дозволи ја бих испричао и његову биографију.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Тужиоче, што сте осетљиви на кредибилитет тог "Божура 50", не можете да га спасите ви.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Кажите тужиоче?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Молим браниоца да се уздржи од ових луцидних коментара, али је суштина овоме ако ћете ви сада некога ко се брани, ко неће да да одбрану, а да утврђујете ближи идентитет на јавној седници заштићеног сведока онда се ја томе противим, а свако питање у коју школу, с ким је ишао, кад је ишао, шта знате ближе о њему одаје идентитет заштићеног сведока.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, ова је ваша примедба евидентирана. Да ли сте ви завршили с питањима. Колико брзо? Значи, познаје сведока.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Пошто је изјавио оптужени да је ишао у школу, да добро познаје "Божура 50" ја питам сада да ли зна и за његове некакве нечасне радње, криминалне радње итд.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Одбија се одговор на ово питање, то ћемо да расправимо када буде дошао сведок.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Хвала лепо, немам питања.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, хвала.

Питања других за овог оптуженог нема.

Имате ли ви још нешто да кажете?

ОПТ. ФАТОН ХАЈДАРИ: А што се тиче овога немам, али можда бих нешто рекао о мом боравку у затвору.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Знате шта, о боравку у затвору то ћете касније, сада ћемо да одредимо једну паузу и бавићемо се тим вашим третманом у полицији, затвору и на осталим местима касније.

За овим суд доноси

Р Е Ш Е Њ Е

ОДРЕЂУЈЕ СЕ пауза у трајању од 20 минута.

Вратите оптуженог. Иза овог ћете да уведете Хасани Ахмета. Значи, само њих тројицу Хасани Ахмета.

Хвала седите.

Бранилац Кастратовић где је шта каже судска стража? Ту је.

Настављено у 17:22 часова, након паузе.

Наставићемо са испитивањем Хасани Ахмета. Изволите.

САСЛУШАЊЕ ОПТУЖЕНОГ АХМЕТ ХАСАНИ

Оптужени поучен о праву да се користи својим језиком изјављује да ће своју одбрану давати на свом матерњем албанском језику.

Је л' вам функционише то превођење? Издиктирала сам да ћете давати одбрану на свом матерњем језику јер видим да сте ставили слушалице. Чули сте оптужницу пре неки дан. Кажите ми сада да ли сте је разумели, да ли признајете да сте учинили то дело због кога сте оптужени и да ли хоћете да нам изнесете одбрану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не ради се ту о томе да ли ћу ја признавати оно што ми је речено да сам учинио, али како бих ја могао да признам нешто ако је то лаж, измишљотине.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта то значи што сте ми рекли сад? Је л' ви признајете да сте то дело учинили или не? Хоћете ли онда да нам кажете шта је то било, да нам изнесете одбрану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не прихватам то, нисам ја то учинио.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Хоћете да изнесете одбрану данас?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не признајем да сам учинио било какво дело и немам шта да кажем. Ја апослутно нисам био тамо нити сам био присутан.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, него шта је то било, откуда ви ту?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам овде за рекла-казала изгледа.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ви сте давали одбрану у полицији и код истражног судије, у полицији 27.12. и код истражног судије ја мислим 28.12. па ми кажите је л' остајете код те одбране?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Оно што сам до данашњег дана што сам говорио то није истина јер су ме тукли, малтретирали да нисам ни знао где се налазим. Немам шта друго да изјавим, имам поломљена ребра од батина. Ја сам три месеца имао сам избацио сам крв кроз уста од тортура, од батина, а оно што сам ја изјавио није апсолутно истина. Ја сам то рекао само да бих душу спасио, само што сам живот спасио јер шта сам ја доживео од 26. 12.2008. године.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А код истражног судије?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: И то је било од страха и то је било зато што сам био присиљен да кажем и сада кад би неко вршио такав притисак на мене ја бих нешто рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Па добро ви сте онда негирали, код истражног судије кажете ја имам троје деце и дабогда остао без њих уколико су ови наводи тачно, не само да ово није тачно, не само да се ово догодило него ја нисам ни чуо за овакве догађаје, то сте рекли код истражног судије?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нити сам извршио таква дела нити сам чуо за таква дела. То што сам изјавио то је тачно. Нити сам учествовао, нити сам видео било шта око тога.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Познајете ли ове који су овде ухапшени том приликом кад и ви и ове друге које смо читали тамо кад је тужилац читао оптужницу. Знате ли о коме се ради, који су ти људи?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Видите да вам кажем истину без икаквих лажи. Прешево је мали град, мало место, ми сви се познајемо међусобно, свако сваког познаје, неке познајем који су овде присутни, а неке не. Ја сам овако познавао али стварно имена како се они зову то нисам знао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли у добрим односима с њима или не?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да ли мислите за ове људе овде или уопште јер овде ми се не виђамо уопште, не контактирамо међусобно.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не питам вас у каквим сте односима сада него од раније у каквим сте односима, јесте ли са неким у свађи можда или тако?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Само са Агушом Мемишијем ја не говорим а има више од 15 година да не причам са њим.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кажите ми кад сте код истражног судије били ви сте рекли да немате надимак а овде мени у оптужници стоји да имате надимак «Африканац» и «Индијанац», а ту смо чули и неки други надимак. Је л' имате неки надимак?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Могао ме звати и Палестинцем, али стварно ја немам никакав надимак.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немате надимак?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не, немам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А одакле ово «Африканац», «Индијанац»?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја мислим да би било боље да питате оне људе који су таква имена мени дали или који су ме звали тако.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, а кажите ми ко су, вама су ко браћа овде? Назиф вам је брат и кога још имате, Мухамета и Љајима?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Назиф ми је брат који се налази овде, ми смо петоро браћа. Најстарији зове се Селман, други по реду је Назиф, трећи сам ја и четврти је Мемет, ми смо близанци, а Милаим је најмлађи.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, а ко је живео у солитеру тамо 1999. године?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: У солитеру је живео, односно становао Назиф и Милаим.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А ви?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја не.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Где сте виживели?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам у Ченер Чесму, био сам у Македонији, кад сам се вратио ја сам био код мојих пријатеља у Ченер Чесми.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесу ли вам дали кућу или сте код њих у кући, с њиховом породицом били, с тим пријатељем?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам био у породици моје супруге.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кажите ми колико сте били у Македонији?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: У Македонији сам боравио од марта месеца или је то био крај августа или почетак септембра.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А где сте били тамо?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Био сам у Куманову код мојих рођака и био сам у прихватилиште у Приштини.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кад сте се тачно вратили?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: У Проштену, место се зове Проштен.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кад сте се вратили, како сте се нашли у Гњилану обзиром да сте ви из Прешева?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Па брат ми је био тамо, значи мој брат Милаим је био у Гњилану.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, али то вас питам што нисте отишли кући него сте остали ту?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нисам смео да се вратим кући јер ја сам имао позив из српске војске, значи ради мобилизације.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. А кажите ми везано за све ово што сте причали код истражног судије што кажете ја нисам, не знам ниједног од тих догађаја, па све ово није тачно итд., сећате се шта сте причали, можете ли нешто од тога нама да кажете?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Код истражног судије.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: И у полицији углавном исто сте причали?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Углавном сам изјавио, поменуо сам нека имена који су они споменули, како су ми рекли тако сам и изјавио, једноставно ја не познајем ниједног од њих и ја знам да су они из Прешева али у вези онога што се они терете ја стварно не знам ништа. Ја те људе не познајем тако осим Садика Сулејманија кога не познајем и Бурима Фазлија, ту двојицу.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Имате ли ви још нешто у својој одбрани да нам кажете? Јесте ли били ви у том Интернату или не?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Немам стварно било шта да изјавим друго.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли били у том Интернату?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам напунио 34 године, а уопште не знам ни где се врата од тог Интерната налазе.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Сада ћемо да кренемо на питања. Тужиоче?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добар дан. А шта сте рекли шта није тачно, шта су вас терали и ко да нешто кажете?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Није рекао ништа да су га терали.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Он је рекао да је то под присилом.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не, ја нисам то изјавио зато што је тужилац вршио притисак на мене, него због притиска и употребе силе од стране полиције.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А кад је то било?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: То се догодило од 26. до 08. јануара.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Шта сте ви то рекли што не бисте рекли, кажете није полиција притискала? Који је то део опасан по вашој процени, шта то није у реду?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја не видим ниједан део да је опасан по мени, ја сам рекао да ја не познајем никог, то сам ја изјавио.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' то значи оно што сте рекли у полицији и пред истражним судијом да је то у реду?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да, у реду је.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Уз оне ограде које је објаснио за нека лица која су му рекли да не познаје.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Где сте ви живели у Прешеву?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Улица Драгољуб Филиповић, број 53.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Хоћете судија ја да идем да питам редом од ових окривљених с ким је друг, с ким није друг?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Можете да питате и за ове којима се суди у одсуству.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја ћу да прочитам имена, ви кажите познајем, не познајем, познајем га од тада, то је тај и тај, сад је ту и ту. Ајдари Фазлија, зв. «Фаза»?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, ја познајем и вас.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Реците само знам по чувењу или ми смо се дружили или тако некако?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја познајем и вас. Ја сам вам рекао малопре Прешево је мало место и ми се међусобно познајемо сви, а за овакве ствари ја не познајем никог јер нисам био такав, тако да није ми то познато.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То значи, да ви ово знате ко је тај човек али да сте се дружили с њим? Је л' сте се поздрављали на улици, јесте ли се посећивали?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: О коме се ради, је л' са Ајдари Фазлијом или неко други?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да тај.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да ли сам вас некада срео или поздравио до данашњег дана толико се односи на Фазлија Ајдари.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Алија Реџеми?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, ја нисам ни познавао чак и слику кад су ми показали нисам познавао њега нити сам препознао њега.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, ви кажете а зато ја питам, ви кажете да се ви сви познајете из Прешева који је мали град, па и Алија Реџеми је из Прешева. Реџеми Алију никада у мом животу нисам срео у Прешеву.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, ајдемо даље?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Шаћир Шаћири?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам путем медија и разних средстава информисања чуо сам за њега.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Па и он је из Прешева. Муслију Шефкет?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Муслија Шефкета познајете и ви.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Само кажите познајете или не познајете и ништа друго.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Онолико колико ви познајете њега толико познајем и ја.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја га уопште не познајем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: То је вероватно човек хтео да каже.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Па ни ја онда не познајем јер никада нисам контактирао са њим.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Алија Садик?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Алија Садик ја познајем.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Познајете?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Познајем га радио је као таксиста после рата у Прешеву.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Јесте ли га видели у Гњилану тог лета 1999?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Немам шта да кажем ја у Гњилану јер моја документа добро сведоче да ја у том периоду нисам боравио у Гњилану.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ви кажете да сте дошли крајем августа?

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Председнице, окривљени је већ изнео да се у Гњилану нашао од септембра месеца, значи тужилац поставља питања за лето од септембра, он пита за лето те године 1999.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја морам да признам да ја уз сво поштовање уопште не разумем шта је сад бранилац хтео да каже.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: И ја не, нема везе, мислим разумела сам ја, сад ћу да објасним. Значи, питате га за онај период када тврди да је био тамо?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја питам за крај августа и почетак септембра? Ако он каже да је био крајем августа, почетком септембра ја га питам и за тај период?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта ви интервенишете?

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Није рекао крај септембра почетак октобра да је дошао у Гњилане.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ако може и јануар убаците биће још боље.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, седите.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Зар није рекао крај септембра, почетак октобра.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: За тај период кад је био је л' га је видео, немојте тужиоче баш оно у детаље. Јесте ли видели, кога сте видели?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нисам га видео.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Алији Идриз, звани «Рамуш»?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Познајем га јер ми је био друг, школски друг.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' он био у Гњилану, јесте ли га видели у Гњилану? Значи, ево да скратим, значи ја вам прочитам име, а ви кажете познајем га и био у Гњилану, није био у Гњилану, видео сам га у Гњилану, нисам видео.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Нека одговара како хоће.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да не би за сваког.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Можда је то за вас ефикасније али он мора да одговара како хоће.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, и мајку Идризи Алија ја познајем. Видео сам је у Гњилану, значи и његову мајку сам видео тамо.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' био тог лета тад кад сте ви били у Гњилану, августа, септембра јесте ли га видели?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам у јесен се вратио у Гњилане, ја лети нисам био у Гњилане и нисам видео никог. Оно време када сам се ја вратио у Гњилане видео сам га.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Мечиши Агуш? Мечишија познајете а сада вас питам јесте ли га видели у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Мечиши Агушија никада у моме животу нисам видео.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А како не причате с њим 15 година а нисте га видели?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: И не причам са њим. Жао ми је њега, ја сам брата тукао, његовог брата.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, али кажете не причам са Агушом Мечишијем 15 година, а сад кажете никад га у животу нисам видео, то ми је мало, нисам то разумео?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, то је као ваша примедба, као ваша примедба не одговарајте.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: У Гњилану нисам њега видео господине тужиоче.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, извините. Хајдари Фатон?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Фатона Ајдарија ја га познајем из Прешева.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Само за Агуша Мемишија да ли знате његов надимак?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ни име његово ја нисам знао јер они су има пуно браће тако да стварно нисам ни знао како се зове, има њих пуно.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: За Хајдари Фатона?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Па Фатон Хајдари познајем из Прешева.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Је л' био у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: У то време када сам ја боравио многе људе сам ја срео у Гњилане, али нисам видео ја људе у униформама или да су били обучени као војници. Постојала је могућност да сретнем неког поред аутобуса или на аутобуској станици, али само то.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Нухију Шемси?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нухија Шемси то су браћа, они су ожењени са мојим рођакињама, дакле они су наши зетови.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' он био у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нисам га видео у Гњилану.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Назиф кажете?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Жао ми је Назиф ми је брат, нисам га видео у Гњилану.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, ништа за Назифа. Халими Рамадан, звани «Рама»?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Халими Рамаданија ја стварно немам појма ко је. Господине тужиоче и мени називају Африканцем и не знам како али ја стварно не знам такве надимке за људе.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро. Хајдари Самет?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: То је Фатовов брат.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Шта знате о њему?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја га познајем као једног неписменог човека, сиромашан, физички радник, некада смо радили у неким кућама, изводили неке радове по кућама у Прешеву али на другачији начин њега не познајем.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' њему Фаза Хајдари стриц?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да господине тужиоче. Ја сам за 9 месеци научио сам и како им се зову мајке јер имена мајке су наведене у оптужницама.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте тужиоче да питате оно што има у оптужници па је човек могао да прочита. Концентришите се на оно што испитујете оптуженог.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Хајдари Ферат?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: То је Фатовов брат.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Јесу ли била њих двојица Самет и Ферат у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, и моја мајка је дошла у Гњилане из Прешева, ја сам видео људе по Гњилану али то су били цивили.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Само пита јесте ли га видели?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не знајем шта је то питање, кад у Гњилану може да видиш цело Прешево.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Па добро. Сахити Камбер?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ми смо пријатељи, у извесном смислу кућни пријатељи јер његова сестра је удата за сина мог шурака или баџанак како се каже.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' он био у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Стварно не могу то да потврдим јер га нисам видео да ли је био или није био.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Садику Селимон?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Садика Сулејманија упознао сам овде.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Фазлику Бурим?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: И Бурим Фазлија овде сам чуо за њега, односно чуо сам за његово име и презиме.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Кад сте били у полицији, сад ово на трећој страни, други пасус, на питање вашег адвоката зашто сте на фотографијама које су код вас пронађене у униформама ОВК и легитимација ОВК поменули сте да сте у то време 16.06.1999.године се учланили, је л' сад хоћете да нам то објасните да ја не говорим уместо вас. Како је дошло до тога да ви будете фотографисани у тим униформама и да имате легитимацију УЧК?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Што се слика тиче које су урађене ту се налази једна моја слика у униформи ОВК а оно што сам радио у организацији ЈАМ, то је скраћеница, слику сам урадио у Куманову у униформи ОВК, а мој брат је средио ствар око те књижице, легитимације.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А зашто је то вама требало?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, ја сам имао униформе и кући. Није жандармерија узела те униформе јер су то, да кажем униформа за ловце, ловачка униформе.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Не, не, нисмо се разумели. Ја сам вас питао зашто су вам требале те фотографије и та легитимација?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Зато што хтео сам да упишем курс за електричара.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да ли знате да ли се још неко од ових које сам вам прочитао пријавио у ИОМ, Међународну организацију за миграције, због сличних разлога?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Први пута 2000-те године ја сам био у ИОМ-у, значи то је први пут, пријавио сам се тамо.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Не, а ви овде помињете 16.06.'99.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја те датуме нисам навео, датуме сте ви променили је л' што се датума тиче од 15-ог марта нисам био на Косову,

значи '99. године, а те датуме ви сте сами одредили, је л' ја нисам сам рекао, нисам навео те датуме а можда под притиском ја сам и поменуо и нека имена која су ми апсолутно непозната.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, тачно је значи да сте се сликали али није тачно да је то било 16. јуна, кад сте се уписивали у ову организацију ради добијања, кажете, финансијске и других погодности.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштована судијо, ја имам потврду да у то време нисам био тамо.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. А коју потврду имате?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја имам потврду из македонске полиције.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Судија приложићемо, то је један писмени документ из македонске полиције, то ћемо приложити у току поступка да је окривљени, у том периоду који је навео, био у Македонији и са својом породицом.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А ко је могао?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ево можете видети фотокопије тих докумената али молим вас да ми се то врати.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, одмах вам враћам само да констатујемо, само ви тужиоче наставите с питањима док ми читамо ово овде и гледамо па ћемо после то евентуално и њима.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Оригинал се налази код мог браниоца Здравка Крстића.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: А ко је бранилац Ахмета Хасанија, извините?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ахмета Хасанија, тужиоче, нисте пратили кад сам читала и оног првог дана, Миодраг Планојевић.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да, али он сад каже да се то налази.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, сада настављамо са испитивањем.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Не, али сад је рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте, рекао је. То јесте рекао.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Код мог браниоца, па добро него само би то да, да није више његов бранилац, то је други неки.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не ради се о томе да је то мој бранилац али моја жена је дала пуномоћје па је рекла да је он мој адвокат. Пре тога је дала пуномоћје господину Кастратовићу.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Изволите, тужиоче наставите, то смо разјаснили првога дана.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја бих волео да, то што ви читате, да и ми се упознамо с тим па, везано за то.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, то вам нећемо ускратити уопште. Само наставите сада са овим питањима.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Али имам утисак да ме не слушате, па зато а исто је вазано за.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, потпуно пажљиво вас слушам а ово сада враћам оптуженом, он ће то приложити када буде требало, сада одговарајте на питања тужиоца. Ништа не појашњавајте, молим вас, тужилац пита сада, нећемо га прекидати. Тужиоче.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' то неки документ који потврђује да Хасани у то доба није био.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, документ ће предати, предаће нам бранилац па ћемо онда да.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Мислим, везано за прибављане таквих докумената, ви сте у полицији, сад опет на 3-ој страни, то је 3-ћи пасус, објаснио да се, да је датум ступања у ОВК антидатирао да би имао извесне привилегије, то је 4-ти ред, трећи пасус на тећој страни. Да ли је то тачно?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ако постоји могућност реците још једном, молим вас, да ја разумем је л' нисам вас разумео добро.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ви кажете овако, у то време, односно око 16.6.1999. године мени је брат објаснио да ако се учланим у хуманитарну страну организацију ИОМ да ћу уживати одређене финансијске и друге погодности и иначе ја сам датум ступања у ОВК антидатирао, рекао сам напамет, а иначе не знам којој држави припада та хуманитарна организација али сам ја имао користи од те организације на тај начин што сам добијао месечна примања од око 150 марака и то три месеца и платили су ми курс за електро инсталатера и добио сам сертификат похађајући школу «Иса Мехмети» у Гњилану.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Истина је да је то било 2001. а не '99.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тужиоче, али он даље каже, ја иначе.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ако морам ја ћу донети и дипломе.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Сачекајте, он иначе каже да никада није био у ОВК: «Иначе ја никада нисам био припадник ОВК а ово сам преузео само због финансијских олакшица», то је даље наставак тог истог пасуса. Сад шта питамо?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Е само има ту један проблем, што је тај ИОМ, Међународна органбизација за миграције то што је радила, радила да би се демилитаризовала ОВК и то није било могуће да буде урађено у 2001-ој години.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, али он човек каже, ви питате, шта је ваше питање?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: не, али ми, питам га сада, обзиром да ми каже да то није тај датум него неки други, који је сада стварни датум, обзиром да 2001. није могао сигурно, него које је то, кад се он то пријавио, кад јеишао у

школу и кад је имао те користи и која су та три месеца кад је он примао по 150 марака?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја имам документа када сам ја то све радио.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Па то вас ја питам, шта пише у тим документима?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Тако да нема потребе да наведем датуме.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Хоће да преда документа, добро, предаће документа.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, предаћете, али да ли се сећате кад је то било?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Та документа ћу ја суду предати, то је било господине тужиоче 2001. године, то сам већ рекао.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: А регистрација у ИОМ је 2000-те године, тад сам се регистровао.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Да ли се сећате кад 2000, дал у почетку, на средини, на крају.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро тужиоче, сад то, то су детаљи, ако човек има тај документ, доставиће, донеће му породица, предаће суду.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, већ девет месеци сам притворен и ја не памтим добро ни име моје супруге а камоли неке друге детаље.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Код истражног судије, на страни 5, кад одговара на питања, након што му је предочен исказ Фатона Хајдарија. А шта је то Фатон Хајдари изјавио?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: «Пошто ми је предочен исказ Фатона Хајдарија могу да кажем да ја нисам учествовао у тој канцеларији на аутобуској станици а знам ко је тамо био. Тамо су били Фазлија, који има братанца Фатона», и сад наводи ова друга имена, «они су били главни за аутобуску станицу у Гњилану». Сад ја питам, ко је био главни за ту аутобуску станицу и шта је то на аутобуској станици било па су они били главни?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштовани судијо, оно што сам ја рекао, могу прво да вам покажем ребра која су ми поломљена, што значи, подразумева се, под каквим околностима сам ја то рекао или дао такву изјаву. Нису ми ребра од командира нити од 29-ог тамо где су нас водили у полицију него од Прешева кад ме је жандармерија лишила слободе, да ли су то били хајдуци или шта су били, ја не знам, је л' они нису носили никакве униформе.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Добро, али ја сам вас на почетку питао да ли то има некакве везе с оним вашим изјавама па сте ви рекли да нема?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам то рекао зато што сам био присиљен, рекао сам то под притиском.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Под чијим притиском сте у истрази били, код истражног судије па сте то рекли?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Жао ми је, ми Албанци тражимо неког преводиоца да нам помогне кад говоримо албански али изгледа да и вама треба неки преводилац да говори са вама. Ја сам лепо рекао од Прешева па до овде то сам рекао и то је јасно.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: И осећао је притисак.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' неко нешто рекао шта ви треба да кажете или?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Полиција у 29-ог новембра јесте рекли су.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Па јесте ли ви икад били у 29-ог новембра?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: А не у 29-ог новембра, не ради се о томе него кад нас је полиција преузела. Значи, није то 29., није то неки датум, него ја говорим о 26-ом кад су нас довели овде у полицији.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Чудна је та коинциденција да се помиње, то је улица 29. новембра где се налази полиција, то сам вас разумео да сте ви тамо давали неки исказ, па вас ја сада питам да ли сте икад у животу ви били у улици 29. новембра?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ставите то као примедбу тужиоче да тако не идемо у те детаље.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Знате зашто је важно? Зато што има страшно сличности између појединих одбрана баш управо око тога, око места где се никад нико од њих није налазио.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Знате како, сад није да не видим добро, али у овом тренутку нећемо тако да интервенишемо под један, а под два тужиоче заиста то је мало пре чак и бранилац да ли је СУП овај или онај, они немају појма где је који СУП, МУП.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: 2003. године изгубио сам пасош и ја сам дошао са једним Албанцем у Београд да би узео једну потврду да би ми у Прешеву издали нови пасош.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте да се ви љутите и да се вређате, него то су неки жаргонски изрази овде у Београду за поједине те зграде у којима је полиција тако да смо тужиоца упутили да се тим жаргоном не користи приликом испитивања људи који нису из Београда.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Може само мало вода да добијем?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ево сад ћемо да видимо. Може вода за оптуженог?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Шта сте мислили по томе кад сте рекли, то је сад страна 3 исказа код истражног судије «Ја то нисам урадио, то су урадили терористи. Фазлија не сме да дође у Прешево а ја живим у Прешеву»?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: То је истина да Фазлија не долази у Прешево а зашто не долази мени није познато.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' то има везе што сте након тога рекли да су окрвавили руке па због тога не долазе у Прешево?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, под каквим притиском сам био тих дана и за своју рођену мајку бих изјавио нешто слично.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ви већ интервенишете пре мене господине Ахмете. Изволите тужиоче.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја се извињавам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ништа. Ајмо даље или да можете и накнадно.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ни Шаћир Шаћири ни Реџеп Алији ни Фазлије Ајдари не смеју да дођу у Прешево?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: То је истина да они не долазе у Прешево.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Не, ви кажете не смеју да дођу. А како ви знате да они не смеју да дођу?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине тужиоче, ја кажем да они не долазе у Прешево али нисам употребио да они не смеју доћи, то нисам рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте се окретати, гледајте овде.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Баш тај израз употребљен не смеју да дођу у Прешево.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, ево пише овде не смеју да дођу, они најбоље знају, сви тамо знају шта су урадили, то су рекла-казала приче, то је то.

АДВ. НЕМАЊА ГОВЕДАРИЦА: Ја до сада нисам се придруживао речима колеге, али једноставно овакав начин испитивања.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ево упозоравам тужиоца. Хвала вам што сте ми се придружили. Тужиоче, могу да питају браниоци, па саоптужени, па ћете и ви поново ако сада хоћете мало да се припремите. Само кажите.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Мислите да је то тако паметније, једноставније, немам ништа против.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Како ви хоћете. Ако сте завршили са питањима ајдемо сада, значи бранилац ваш је? Ко је ваш бранилац?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Мој адвокат је господин Миодраг.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Хоћете ли нам рећи, пошто вас је тужилац питао шта сте све изјавили у полицији и шта сте изјавили код истражног судије, чини се да је остало мало нејасно, објашњавали сте да сте били под присилом и да су вам поломљена ребра. Да ли сте имали још неких последица тог полицијског третмана на путу од Прешева до Београда?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине браниоче, од моје куће када сам био лишен слободе до Ниша јер ниједну једину реч нећу слагати, ја ћу само иситину изрећи, једног магарца кад би толико тукли рекао би и он нешто а камоли и ако треба да потврдим то ја ћу да скинем ово па ћете видети шта имам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте да се скидате, само кратко одговорите браниоцу. Је л' само поломљена ребра или има још нешто друго? То вас пита.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Имам поломљена ребра, имам одсечен, болове на грудима, крв сам пљувао кроз уста и био сам сем тога и срчани болесник.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Можете ли да нам кажете с обзиром на такве повреде кад су вас први пут од тренутка хапшења одвели код лекара? Да ли су вас уопште водили код лекара а после када су вас одвели код лекара?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не сећам се тачних датума кад су ме водили, само се сећам да је то био јануар месец, али датума се не сећам.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Колико је прошло дана, можете ли се сетити колико је прошло дана од тренутка када су вас ухапсили до кад сте отишли код лекара, две недеље, три недеље?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не није било, није то било две недеље, ја мислим да је највише било седам, осам дана.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Да ли сте добили терапију неку?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Добио сам бруфен као лек.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Дobili сте бруфен за поломљена ребра?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро браниоче то је примедба, не питајте то. Немојте одговарати, то је бранилац овако.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам добио само једну таблету бруфена и ништа више.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Бранилац негодује због тога, изволите браниоче.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Да ли су и вас сликали, да ли вас је тужилац сликао у полицији? Да ли вас је неко други фотографисао у полицији приликом испитивања, ваше повреде?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Па није био отворен прелом.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја бих само.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Је л' сте фотографисани пита? Ја не знам, ја уопште немам превод.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја бих само рекао сад, допунио ово што сте питали, па онда тужилац нек каже своје.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта допуњавате?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да ли могу да кажем нешто сад?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Је л' сте фотографисани или нисте?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Са једним малим апаратом јесам, али само лице.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ваше повреде јесу ли фотографисане, то пита бранилац?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не, моје повреде није нико сликао, није фотографисао.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Ја се противим против оваквог, као да је то нека доказана ствар да повреде постоје, па сад питате да ли су фотографисане. Да ли се он икад икоме пожалио истражном судији, полицајцима, тужиоцу да би се на то обратила пажња? Да ли је то било видљиво па да би то тако?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Сад ћемо тужиоче да дођемо до тога. Бранилац Планојевић се опомиње да се окрене према свом пулту и микрофону и да се

не окреће тужиоцу и да му не упућује речи овако мимо суднице и мимо микрофона и да се не смеје.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Извињавам се. Да ли сте се обратили неком у полицији за те повреде тужиоцу или неком полицајцу? Да ли сте се пожалили браниоцу, преводиоцу?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине браниоче, осим командира који су два, три дана понашали се коректно према мени ја нисам смео да се обраћам ниједном полицајцу нити тужиоцу, било ком.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Нисте смели због чега?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Није смео, немојте сад да нам објашњава браниоче. Немојте одговарати. Разумемо.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам већ рекао због насилничког понашања.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ево већ каже човек и сам да је одговорио.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Добро. Да ли је вашем испитивању у полицији и састављању записника присуствовао ваш бранилац по службеној дужности?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Био је бранилац по службеној дужности Саша Новаковић.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Да ли је присуствовао сво време вашем испитивању, тј. састављању записника приликом давања ваше одбране у полицији?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Могу да кажем да доста дуго није било ни браниоца, није било ни тужиоца, сем полицајаца и жандармерије и натерали ме да нешто потпишем чисте папире а нисам ни знао какви су ти папири. Натерали су ме да потпишем на стотину докумената нисам ни читао нити разумео. Хвала господину тужиоцу и овој госпођици они су ми донели воду, пружио ми је и цигарете, дао ми је цигарете то је истина, они могу то потврдити и хвала им за то што су урадили.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Само изволите, наставите оно држећи се његове одбране да он негира све ово знате. Не знам шта су га притискали.

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Питам како је дошло до притиска ако је имао браниоца по службеној дужности?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Он негира и у СУП-у, негира да је извршио дело, негира све ове радње. Он каже да није био тамо. Која је сад сврха о томе?

АДВ. МИОДРАГ ПЛАНОЈЕВИЋ: Само питам каква је била процедура у полицији и ништа више? Немам више питања. Хвала.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Значи, сада чланови већа, само да проверим. Да вас питам ваш брат који је близанац, да ли он личи на вас? Има ли дилеме ко је у питању? Може ли да дође до забуне, да ли вас људи разликују или не?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ми личимо али нисмо исти.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли вас непознати људи који нису с вама сваког дана?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не изгледамо исти.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Значи, да ли вас људи који нису с вама свакога дана који вас виђају само повремено могу да разликују поуздано или не?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Могу да нас разликују.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: По чему се разликујете, по висини, по телесној конституцији, по фризури?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Што се изгледа тиче телесног ми смо исти, али коса нам није иста.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Због чега вам није иста коса? Због чега није иста коса?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не. Извините, како сам схватио рекао да по који су слични, по коси су слични, а по физичкој конструкцији не, јер он је виши од мене.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Брат ваш је виши од вас?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Колико виши – 10-ак сантиметара?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Госпођо судија, ја за себе знам да сам 1,75 м, а стварно за њега не знам колико је виши од мене или колико је висок.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Кажите ми овако.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Знам да само број ципела носи 3 броја веће од мене.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Значи, упадљиво је већи од вас? Е, сада да вас питам када су вас испитивали у полицији ви сте рекли «знам где се налази Интернат, где су смештени ученици али нисам чуо да су се ту догађала мучења и малтретирања цивила», па ме интересује данас сте рекли да ви чак и не знате где је тај Интернат, знате или не знате?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја знам где је Интернат, али рекао сам чини ми се да не знам где су врата Интерната. Ми Интернат зовемо нешто другачије Конвикт, то је страна реч.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, објасните ми још за тај ваш боравак у избегличком логору у Куманову кад сте дошли тамо, како сте се нашли, на који начин сте се ви тамо пријављивали неком, ето то ме занима? Шта ви то нама треба да дате од докумената која имате?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам био код мог рођака, он се Назим Зећири, онда сам боравио у кампу Приштине да би могао да идем код мог пријатеља у Америци, то је мој шурак.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, какву документацију, шта ви то имате? Ово имате неке сведоке или имате документ с неког званичног органа да сте били у Македонији?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Имам службени документ, а имам и сведоке ако ви желите да доведем овде да га позовем.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Кажите ми сад с обзиром на овај неспоразум сад са превођењем да ли је коса или висина, да ли је било неких проблема у превођењу или у сачињавању записника код истражног судије?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Било је могуће, можда је било и грешака.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, судија је диктирао па онда можемо, то је и снимано тако да можемо и да видимо, ту је и тужилац нешто говорио да је свака реч важна итд., да евентуално погледамо тај транскрипт ако то буде требало и сад ми објасните шта је са тим солитером, са тим становима, јесте ли ви били тамо или не, у ком стану, колики је то стан, откуд ви тамо?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја могу само да кажем да један стан налазио се на IV спрату, други је био на VII спрату. Од 1999. до 2001. године, значи током тих након две године можда све би било само две недеље кад сам одлазио да посетим оца и браћу. Један стан је у поседу Радомира Илића, а он је то продао и тај стан је купио један из Трнавца. Ја могу да вам дам адресу господина Илића и да ако треба да га позовете.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Не, не, у ком сте ви стану живели? Ко је живео с вама?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам боравио у Ченан Чесму код мојих пријатеља а не у стану, нечијем стану.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А ко је био у стану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Рекао сам био је Милаим, мој отац Назиф и моје сестре. Мемет тад се налазио у Француској до 2000. године.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли ви ишли код њих, не?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Јесте, истина је да сам одлазио код њих.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. А шта је било са том неком кућицом, неким канцеларијама на аутобуској станици? Јесте ли били тамо, јесте ли тамо радили нешто?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: То друге канцеларије нема, само има једна канцеларија где су шофери, кондуктери и једна кафаница.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте ли ви тамо били нешто радили?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Био сам вероватно хтео да питам нешто таксисте и кад сам се вратио у Прешево али у тим канцеларијама нисам био.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ви сте видели можда или сте и чули сте овде кад је тужилац читао за неки догађај од 13. јуна да сте ви наводно са још ту побројаним људима у Интернату у подруму неке људе малтретирани, на крају убили и на крају раскомадали тела. Сећате се тог догађаја?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштовани судијо, то је изјавио "Божур 50" зато сам ја и изразио моје незадовољство да нас мрзе Срби, јер ја никада нисам имао неспоразума са њима, то је врло лоше што се говори тако на основу штампе јер сутра кад будем на слободи може неко да ме убије а ја сам чист. Можете да кажете да је то рекао само "Божур 50" а не да сам ја то чинио, јер то није тачно, то није истина.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А ове друге радње каже да су нека три НН цивила мушкарци, српске националности исто тако убијени по процедури мучења и застим је све те људе оптужени Мемиши Агуш постројио и пуцао у њих да би испробао пиштољ «Валтер» пошто му је био нов?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштована судијо, за ове ствари и ове радње немојте ме питати јер стварно ја не знам шта да одговорим јер немам никакав одговор.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А за ово што каже да сте ви и још један НН припадник ОВК бацили са спрата солитера у Гњилану кроз прозор неке људе?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да ли постоји неко из тих породица које су становали у том солитеру да изјављује нешто слично јер ја имам докуменат да нико није то видео и рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Какав докуменат да то нико није видео?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Доћи ће тај докуменат овде.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Од људи који су тамо живели да то нико није видео, је л' то?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: А то су од Срба који су ту живели да ли они су то видели.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кажите ми сада да ли вам је уопште познато да се нешто тамо дешавало са Србима у то доба после бомбардовања?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја само могу да кажем да у том периоду кад сам ја стигао видео сам запаљене куће. Да ли су то биле запаљене за време рата, да ли су то запалили Срби који су били ту или су то запалили Албанци мени није познато.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А за неко бацање бомби у насељу Бела Земља, јесте ли ви чули?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Мени уопште није познато где се налази та Бела Земља.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Тамо су живели Роми.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Роми су живели и код аутобуске станице, Роми су били и у другим деловима града Гњилане.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Кад сте ви дошли је л' су потпуно сви сукоби престали и није било пуцања, није било неких провокација, није било ничега?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да ли је то пуцао КФОР, да ли је неко други пуцао, било је ту пуцњаве, али ја нисам видео ко је пуцао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А кажите ми је л' вам познат догађај да сте ви са још неким лицима присилили оца да изврши обљубу над ћерком?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштована судијо, не оца, нити сањао нисам то, а камоли узбиљио.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А овај догађај да сте ви одузели са још једним НН припадником ОВК одузели личну карту, овоме једном човеку и бацили, тукли, убацили га у шахт?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ако имам могућности да ја узимам своја документа ја бих рекао одмах да су на почетку рекли да сам узео од неког личну карту а онда кад су видели да то није тачно онда су то мени пребацивали. Ево ја имам документа овде.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А ово што вам се ставља на терет да сте силовали и мучили неке две жене заштићене сведокиње Ц1 и Ц2?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштована судијо, ја сам 10 година већ ожећен човек. Гарантујем животом и могу потписати својеручно, обишао сам целу Европу сем своје жене ниједну другу жену нисам имао, нити сам имао нити сам пробао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта је тужиоче?

ОПОМИЊУ СЕ тужилац и бранилац Крстић да не разговарају преко овако без микрофона док председник већа припрема питања за оптуженог.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Судија, па не можете мене опомињати зато што адвокат Крстић нек понови, ако је тако храбар, неко понови шта је рекао и сад ви опомињете мене због тога.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Чекајте да констатујемо да ли су чланови већа чули адвоката Крстића? Чланови већа нису чули адвоката Крстића а нас за сада и не интересује шта каже адвокат Крстић. Шта је тужиоче, да ли је то било нешто увредљиво за јавну тужбу, увредљиво за јавну тужбу? Изволите. Немојте разговарати сада, пустите га да каже.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Рекао сам да су ово интимне ствари, то сам рекао, интимно је, не треба о томе причати.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта је интимно, брани се човек да ли је извршио силовање Ц1 и Ц2.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Не, он је говорио о својој жени, сем жене није имао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро, то је у контексту његове одбране. У реду је.

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: У вези одговора, само то, ништа више.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Немојте разговарати сада више. Да питам још господина Хасани Ахмета да ли, има овде још један догађај. Молим вас сада да буде тишина.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Ја сам чуо, али ако ми не дозволите нећу то да кажем шта сам чуо али чуо сам.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Седите браниоче.

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Је л' увредљиво или није, само то реците?

АДВ. ЗДРАВКО КРСТИЋ: Па да ли је увредљиво то утврђује суд правноснажном пресудом.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Седите доле. Сад вас искључујем. Искључила сам вас, седите. Господине Ахмете, реците ми овде је описан још један догађај када је.

ОПОМИЊЕ СЕ бранилац Крстић да сада не говори без микрофона.

Молим вас господине Ахмете. Расправићемо то на крају да завршимо с господином Ахметом. Господине да вас питам. Описан је овде још један догађај где ви, затим овде побројана лица, затим и сведок сарадник и неки НН припадници одлазе до једне куће, прескачете зид, у башти затичете једну, тако каже овде јавна тужба, једну старију жену, затим ту жену силујете и затим ту на крају убијете и затим ту излази један младић и онда убијете и њега. Сећате се тога то је из оптужнице?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Оптужницу ја сам видео. Прметио сам да се то навело али то није тачно, то није истина.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: И још описан је догађај у стану у солитеру у Гњилану када су убијене четири жене и два мушкарца и опљачкана имовина из тог стана тако што сте ви, онда овде побројана лица, између њих и Мемиши Агуш и сведок сарадник Хајдари Фатон, Халими Рамадан, Нухију Шемси и неки НН припадници ОВК дошли у тај стан и онда сте ту убили неке људе, неке силовали, неке ранили и на крају све њих заклали, убили и узели вредније ствари и напустили то. Да ли је то тачно или није тачно и то је тај последњи догађај?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нити сам чуо, а камоли да знам нешто.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: О том догађају, је л'?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Мени није уопште познато ни о каквом догађају је реч, ниједно непознато лице. Има ли неко ко је познат или се ради о непознатим лицима.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Гледали сте неке фотографије у полицији, шта сте то показивали? Ово исто што вас је питао тужилац данас, тужиоче то је питано у полицији је л' тако?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: О чему се ради овде?

ЗАМЕНИК ТУЖИОЦА: Питан али се разликују одговори.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Питан са фотографијама. Схватите да ја хоћу нешто да вас питам. Видите тужилац вас данас пита за ове оптужене из оптужнице почев од броја 1 па до овог последњег оптуженог и онда ви кажете ког знате, ког не знате. Међутим, када су вам у СУП-у показали фотографије ви онда кажете то је Алија Идриз, зову га Рамуш, био је у Интернату, носио је униформу, то је мој брат Мехмет Хасани, био је у Интернату, то је мој брат Миљајим Хасани, био у Интернату, то је Шефкет Муслију био је у Интернату, а ви сада кажете нама да нисте били у Интернату па да не знате чак ни где је улаз у тај Интернат а овде на овим сликама. Мислим, о чему се ту ради разумете шта вас питам, како онда за ове људе све знате да су они, препознајете их на сликама, знате да су били у Интернату, а данас кажете да чак и не знате како се тамо улази?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Поштована судијо, још једном бих поновио. Због притиска оно што су они тражили за Реџеп Алију они су ме ударили песницом. Како су ми рекли да ли је овај био у Интернату, рекао сам био је. Оно што су тражили то сам и рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А како сте знали да кажете, мислим ко је био, ко није био, мислим у ком тренутку они то кажу јер овде и тужилац и ту је Саша Новаковић и ту је Драган Лабовић, који је тумач?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја сам већ рекао још једном рећи ћу. Оно што су рекли под притиском ја сам то и потврдио и рекао јер сам говорио под притиском. Рекли су да ли је био, ја сам рекао био, а ја нисам ни знао ко је тај.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Али имате, пазите имате за неког да сте рекли да није био знате, јер су они рекли за тога каже да није био, тако кажете Садик Алију (брат Реџеп Алије) он је био у Гњилану, нисам га видео у Интернату. Је л' су за њега рекли да кажете да није био у Интернату?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Како могу да кажем био или није био. Ја у полицији апсолутно нисам то рекао, тамо су ме питали само да ли познајеш овог или не познајеш, да ли познајеш овог, да ли је био он у Интернату, јесте тај је био, а да ли је овај био, не знам да ли је био. Како су ми рекли тако сам и одговорио.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А сада још нешто да вас питам. Ја сам вас прво оно питала за надимак па ви кажете «Индијанац», «Африканац» све то није тачно, а у полицији кажете овако да ли су вас звали «Кенгур», ви кажете «Мене су звали Индијанац, тако сам познат исто као Зећо». Сад је л' имате надимак «Зећо» или имате надимак «Индијанац» или имате «Кенгур» или шта?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да не кажете још да сам Палестинац.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро то сте малопре Пакистанац.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: И ја сам рекао.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ви сте сами тамо рекли...?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: И рећи ћу и сада ако желите да ме саслушате. Они су ме питали зашто те зову «Индијанац», зашто те зову «Африканац», мени уопште није било познато о чему се ради. Ако су рекли «Индијанац» ја сам рекао јесте, ако «Африканац», јесте, ако су рекли да сам «Кенгур», па да су рекли и да сам «Говно», ја бих рекао јесте.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Водите рачуна о речнику којим се користите приликом давања своје одбране и одговарања на питања суда.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Извињавам се, тражим извињење.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Водите рачуна о поштовању суда да следећи пут се не би десило да добијете неке казне које закон предвиђа за ту ситуацију и да не дођете у лошу процесну ситуацију. То важи за комплетно све оптужене јер вам је тако почео и прво-саоптужени, прво оптужени Агуш Мемиши исту ту реч тако да не знам да то не постане правило плашим се. Да ли чланови већа имају питања?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Извињавам се ја сам убеђен да нећу више поновити то.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Остало ми је нејасно да ли ви Фатон Хајдарија видите у Гњилану? Рекли сте да га познајете из Прешева али ми је на питање тужиоца остало нејасно да ли га видите тада кад сте ви у Гњилану, да ли њега видите, срећете у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја стварно не сећам се времена да ли је то било 2000. или 2001. године, а 2002. сам га видео са својом супругом, а мени није познато где је он био и где је тог тренутка намеравао да иде.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Да ли познајете овог сведока "Божура 50", је л' се познајете од раније?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Мени уопште није познато ко је тај "Божур 50".

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Не знате? Да ли се разумемо?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Немам никакве везе са тим нити знам ко је, мени он није апсолутно познат "Божур 50" у вези имена који су једном споменули мислим тога дана.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Вама је речено то име па вас питам да ли се знате са тим човеком од раније?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Његов брат, значи "Божура 50".

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Водите рачуна, он има заштиту и не смете ни на који начин открити његов идентитет па ни тим неким подацима, знате.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Требалао је да ми скренете пажњу јер стварно нисам знао јер ето требао сам да знам да не спомињем име.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Да ли га ви знате од раније?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Познајем га јер његовог брата, значи брата "Божура 50" он је моју сестру од ујака, значи она му је супруга.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Опет ви.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Могу да кажем да га познајем.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Рекли сте нам да сте са Аугушом Мемисијем били у некој свађи, 15 година не говорите. Јесте ли у завади са "Божуром 50"? У каквим сте односима, ето то је питање?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Са "Божуром 50" нити сам говорио са њим, он није моја категорија да кажем, није мој ниво, то је један лопов, то је један лажов, то је један издајица који може цео свет да издаје а не само вас.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Да ли знате ко је «Дракула»? је л' имао неко надимак «Дракула» тамо у Гњилану?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине, ја стварно не знам ко је «Дракула» и који су ти људи.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Јесте ли чули да неког зову «Дракула»?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Чуо сам и имао сам прилику да гледам филм један са Дракулом.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Будите озбиљни господине.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нисам чуо. Ево да вам кажем да нити знам ко је нити сам икада чуо за њега.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Колико вас браће је било у том солитеру?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Био је Назиф, био је Милаим, био и Мехмет и мој отац Рамуш, била је моја мајка Везира и моја сестра Седија и били су и снаје Илфија и Хана. Значи, постоје два стана само по двоје могу живети ту, онда се претпоставља отприлике ко је све могао да буде ту.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Добро, али ви сте набрајали у овом стану једном пет живи а у другом и више?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Мој отац са мојом мајком.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Не морате набрајати. Реците ми ово да ли су вас, вашег брата овог близанца и друге ваше рођаке браћу звали можда «Кенгури», да ли сте имали ви неки скупни надимак «Кенгури», не ви лично него ви сви браћа?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Па мени лично, дакле, у очима нико ме није звао тако а иза мојих леђа могли су да ме тако назову.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Да ли сте чули да вас тако зову?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Нисам чуо то.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Ја сам сватио да ви, да ћете ви поднети суду нека документа на основу којих би се утврдило како се у том солитеру није догодио овај догађај који се описује у оптужници у смислу да је неко бачен са солитера итд? Да ли сам добро схватио?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: У солитеру нешто што је рекао ваш заштићени сведок "Божур 50" који је изјавио да сам ја био у кафићу када је Ахмет и

Мехмет дошли код мога брата и ја имам документ да је он 1999. године већ био у Француској и поседујем документ да у том периоду кафић није постојао, на том месту није било кафића и ја сам тражио да ми се доставе и нека се види да ли је био неко устрељен или убијен у том солитеру ако могу добити тај документ.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Не знам како ће се то утврдити на основу тога је л' постојао кафић или није, знате, али узгред Агуш Мемиши каже да је у једном кафићу у близини тог солитера чуо да се овако нешто десило, да су браћа «Кенгури» бацили некога, он то није видео него је чуо да су браћа «Кенгури» бацили некога са солитера и ушли у стан, то каже Агуш Мемиши?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ако је Агуш Мемиши нешто слично изјавио нека он изађе, нек се суочи са мном и нека ми то каже и од кога је то чуо јер ја знам тачно датум кад је отворен тај кафић и ја имам документа кад су ти кафићи отворени.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Ја сам схватио да ви рекосте кад сте били код истражног судије да сте били у страху па сте причали што сте причали код судије дакле, не у полицији? Јесам ли добро разумео?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Како господине судија да не будем уплашен када сам добио толике батине.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Како објашњавате то да сте тада код судије говорили да је Фазлија Фатовов стриц и да зна шта је урадио па зато не сме доћи са Косова а ја смем? Тако је констатовано.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Тужилац је исто питање поставио, господине судија, исто питао потпуно.

ЧЛАН ВЕЋА-СУДИЈА ВЕСКО КРСТАЈИЋ: Ја се извињавам онда ако понављам. И ово наредно везано за опт. Шахира Шахирија? Извињавам се. Браниоче прихваћена интервенција.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Ја ћу пре него што почну браниоци само да вас питам кад причамо о тим документима итд., јесте ли рекли поломљена ребра да сте имали? Ево га овде један документ да вам прочитам. 06. јануара пише Окружни затвор у Београду истражном судији и каже: «Обавештавамо вас да су пацијенти Фазли Бурим, Хасани Ахмет и Хајдари Ферат дана 05. јануара 2009. године вођени у Ургентни центар ради специјалистичког прегледа па су враћени у притвор» и ту је копија лекарског извештаја. За вас господине Ахмет каже да сте се жалили код доктора на главобољу, потиљачно десно, али да нисте рекли да имате повреду главе, то сте негирали, затим свестан, комуникативан, локално нисте имали видљиве трагове повређивања, затим да вам је урађен рендген лобање, затим да сте ишли на ортопедски преглед, да сте се жалили на батине али не у пределу ребара него у пределу вратне кичме и то умереног интензитета. Тако кажу документи. То сам само хтела да вам прочитам. Ако то нисте видели, чекајте

да видимо има овде још нешто. Хируршка амбуланта и ту сте ишли и нисте се жалили на повреду у пределу грудног коша и абдомена, тј. стомака, тако да не знам сада шта је то пљување крви и та ребра, мислим кад се то, је л' то било после овог 05. јануара да су се ти симптоми појавили касније или нисте из неког разлога то рекли лекару сада нећемо о томе да истражујемо тако нешто него ћемо прећи на браниоце.

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја могу сад да кажем. Ја сам тражио лекара да дође, нека дође из Прешева да ме прегледа а нико на то није одговорио, сведок је и Марко Кастратовић када сам тражио неутралног лекара и ако постоји могућност или из Прешева или из неког другог места јер ја сам својим ушима чуо када су рекли да има поломљена ребра, а командир је рекао дајте му само један бруфен и немој више да причаш око тога.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Шта немој више да причаш око тога, шта је то сад било? Не знам ко је коме рекао то није важно. На крају браниоци сада.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Само за секунд, поменуо је господин да само подржим ту његову изјаву, то смо управо и проверавали. Негде у односу на ову изјаву наћи ћете у допису, не у предмету, видећете допис испочетка из истраге.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, да, видела сам.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Где смо писали допис Централном затвору из адвокатске канцеларије Кастратовић са молбом да се прекине са тортуром, да се прекине са малтретирањем свих учесника у том хапшењу данас окривљених.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да ли имате питања?

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Је л' могу ако сам узео реч само да вам одговорим, не вама, само једну реченицу да искористим за оно што ми нисте пре тога дозволили, је л' може?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Јесте то је сад, ајдемо сад да пређемо на то?

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Молим вас, ја знам да сам вас у неколико наврата и отео и ваше време али морам да кажем мени је веома жао, али ја нисам човек који уме да ћути, не умем да ћутим, не умем неправду да чујем и да се направим шашав. Ја то не умем, ја волим да се овде чује, да не тражим да ви то уписујете у записник, утолико ово није уопште везано за ове људе који су мучени у затвору, данас. Ово је везано за нешто што је део свих нас и наших послова. Сви ћемо се ми овде сретати пре или касније, ја у томе не желим да учествујем зато сам одреаговао, коментари које сте у односу на мене чули или нисте мене потпуно не занимају. Ето толико.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Добро. Драго ми је што сте рекли оно што вам лежи на срцу. Кажите ми, је л' имате питања за овог оптуженог?

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Имам. Мислите ли мени да дате прво по закону?

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Да, да, прво вама.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Имам наравно. Оно што хоћу да питам Ахмета јесте да ми опише оно, с обзиром да је он био у Гњилану и проводио време где се налази солитер, колики је солитер, оне све детаље које ми негде не знамо јер немамо ни реконструкцију ни неке прецизне слике града? Он је у солитер одлазио код породице, значи колико спратова има солитер, да ли је то највећа зграда, да ли има лифт, нема лифт, да ли је радио лифт, да ли има нешто на крову, да ли нешто има у приземљу? Да ли је било обезбеђење америчко било када?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Ја када сам се вратио када сам дошао из Македоније испред врата солитера налазио се КФОР. На XII спрату налазио се КФОР, а ту су били и снајперисти на том спрату и нон-стоп је КФОР ту био, ту је највећа зграда, највиша зграда у Гњилану, да ли она има дванаест спратова та зграда или тринаест није ми познато. Рекли су да је лифт зграда имала али тад кад сам ја био лифт није радио а мислим да и дан-данас лифт није прорадио. Познато ми је да је радио «Гњилан» био смештен у том солитеру јер улазио сам у том солитеру. Знам да је и радио «Линија», односно радио «Омладина» налазила се ту, ето то ми је познато.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: А спратова колико?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Не знам тачно да ли зграда има дванаест или тринаест спратова. Ја сам рекао да је то највиша зграда у Гњилану.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Да ли имате неког пријатеља, познаника, било кога кога знате из периода 1999. до 2001. из читавог овог периода ратова и проблема вашег држављанина да се није сликао у униформи, у униформи било којој ратничкој?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: А где то?

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Не код солитера него генерално?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Да ли у солитеру Гњилане?

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Доле на Косову код вас у комшилуку? Питам вас у односу на ово што сте око униформа што сте помињали да су вас фотографисали?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Господине Кастратовићу, не само модерно него смо ми својом жељом и вољом то смо урадили.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Је л' су и жене униформе облачиле?

ОПТ. АХМЕТ ХАСАНИ: Је л' су то много људи облачили, па и деца и жене.

АДВ. МАРКО КАСТРАТОВИЋ: Хвала.

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА: Хвала. Имајући у виду колико је сати и колико је још бранилаца остало. Да ли ћемо данас уколико буде, да ли се осим браниоца Крстића још неко јавља да поставља питање? Ви. Ако је тако онда ћемо за данас да завршимо обзиром да радимо до 7. Не, режија не може да остаје дуже, судска стража на може да остаје дуже. Настављамо значи сутра у 14:30 часова.

За овим се претрес ПРЕКИДА.

Наставиће се сутра 29.09.2009. године у 14:30 часова, иста ова судница.

Довршено у 18:54 часова.

ЗАПИСНИЧАР

ПРЕДСЕДНИК ВЕЋА-СУДИЈА